

کاریگه‌رییه‌کانی راگواستن و کهمپه زۆره‌ملییه‌کان له‌سه‌ر کۆمه‌لگهی میواندار (خانه‌خوئ)

تویژینه‌وه‌یه‌کی پێداچونه‌وه‌یی شیکارییه بۆ تویژینه‌وه‌کانی پێشو

کاروان محمد عزیز^۱، مراد حکیم محمد^۲

^{۱،۲} بهشی کۆمه‌لناسی و کاری کۆمه‌لایهتی، فەکه‌لتی ئاداب، زانکوی سۆران، هەرێمی کوردستان، عێراق

پۆخته

ئهم تویژینه‌وه‌یه باس له بابەتیکی گرنگ دەربارە ی کاریگه‌رییه‌کانی راگواستن و کهمپه زۆره‌ملییه‌کان له‌سه‌ر کۆمه‌لگهی میواندار ده‌کات. ئاماژهی سهره‌کی ئهم تویژینه‌وه‌یه بریتییه له لیکۆلینه‌وه له کاریگه‌رییه‌کانی راگواستنی زۆره‌ملی بۆ کهمپه‌کان له‌سه‌ر کۆمه‌لگه‌ میوانداره‌کان، به‌تایه‌تی له‌ بواره‌کانی په‌روه‌رده و ده‌ست‌راگه‌یشتن به‌ خوێندن، پێکهاته‌ی کۆمه‌لایه‌تی و پرۆسەی هاوسه‌رگیری، ده‌رفه‌ته‌ ئابورییه‌کان، دابه‌شکردنی سه‌رچاوه‌کان و داینامه‌ی کۆمه‌لایه‌تی. گرنگی تایه‌ت به‌ ئەزمونی ژنان له‌ کهمپه‌کان ده‌درێت، له‌وانه‌ش ئازادییه‌ که‌سیه‌کانیان و ئالنگارییه‌ ئابوری-کۆمه‌لایه‌تییه‌کان. تویژینه‌وه‌که پێداچونه‌وه بۆ زیاتر له‌ چل تویژینه‌وه‌ی جیاوازا ده‌کات، که له‌ ولاته‌ جیاوازه‌کاندا ئەنجام‌دارون، شیکاری ئهو کاریگه‌رییه‌ ده‌کات که کۆمه‌لگه‌کان رۆبه‌روی راگواستن و نیشته‌جێکردنی کهمپه‌کان بوونه‌ته‌وه. له‌ رێگه‌ی پشکنینی رهنه‌گرا نه‌ ده‌دیه‌یاتی پێشو، ئهم تویژینه‌وه‌یه ئاماژهی هه‌له‌سه‌نگاندنی ئه‌وه بکات که تا چهند کهمپه‌کان کاریگه‌رییان له‌سه‌ر کۆمه‌لگه‌ میوانداره‌کان هه‌یه. به‌ کۆکردنه‌وه‌ی ئەنجامه‌ جۆراوجۆره‌کان، تویژینه‌وه‌که تیکه‌یشتنکی گشتگیر له‌ کاردانه‌وه‌ ئالۆز و فره‌لایه‌نه‌کانی ئهم کهمپانه‌ له‌سه‌ر ناوچه‌کانی ده‌وروبه‌ری ده‌دات. تویژینه‌وه‌که ورد ده‌پێته‌وه له‌ ده‌رئەنجامه‌ کۆمه‌لایه‌تی-ئابوری، سیاسی و کهلتورییه‌کانی کهمپه‌ زۆره‌ملییه‌کان. تیشک ده‌خاته‌ سه‌ر هه‌ردو کاریگه‌رییه‌ ده‌سته‌جێ و درێخایه‌نه‌کان. ئەنجامه‌کان ده‌ریده‌خه‌ن که کهمپه‌کانی زۆره‌ملی فشاریکی ئابوری-کۆمه‌لایه‌تی به‌رچاوه‌ له‌سه‌ر کۆمه‌لگه‌ میوانداره‌کان دروست ده‌کهن، به‌ پله‌ی یه‌که‌م ده‌ست راگه‌یشتن به‌ خوێندن و په‌روه‌رده بۆ خه‌لکی کهمپه‌کان. مللانیی نیوان ئینتیک و گروپه‌کان زیاد ده‌کات. یه‌کیکی دیکه له‌ ئەنجامه‌کان گۆرانی رۆلی ژنان له‌ کهمپه‌کان که رۆلی جیاوازه‌ ده‌بین، پرۆسەی هاوسه‌رگیریش گۆرانیکاری به‌سه‌رداها ت به‌جۆریک ئەنجام‌دانی پرۆسەی هاوسه‌رگیری له‌وانه‌ کهمپه‌کان زیادیکردوه‌وه. هه‌روه‌ها، به‌رزبوونه‌وه‌ی مه‌ترسی توندوتیژی له‌سه‌ر بنه‌مای جینه‌ده‌ری به‌رامبه‌ر به‌ کچانی خێزانه‌ راگوتراوه‌کان که له‌ کهمپه‌کاندا یه‌کیکی دیکه‌یه‌ له‌ ئەنجامه‌کان. له‌ روی کهلتوری و کۆمه‌لایه‌تییه‌وه، کهمپه‌کانی کۆکردنه‌وه‌ کاریگه‌رییه‌کی به‌رچاویان له‌سه‌ر کۆمه‌لگه‌ میوانداره‌کان هه‌یه به‌ گۆرینی یه‌که‌رتویی کۆمه‌لایه‌تی و په‌یوه‌ندییه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کان.

وشه‌ سه‌ره‌کییه‌کان: راگواستن، کهمپه‌ زۆره‌ملییه‌کان، گۆرانی کۆمه‌لایه‌تی، گۆرانی کهلتوری، کۆمه‌لگهی میواندار.

پێشه‌کی¹

قوربانییه‌ راسته‌وخۆکانی ئهم کهمپانه‌ بووه، تیکه‌یشتن له‌ کاریگه‌رییه‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌ فراوانه‌کان له‌سه‌ر کۆمه‌لگه‌ میوانداره‌کان زۆر گرنکه‌. کۆمه‌لگه‌ میوانداره‌کان زۆرجار به‌هۆی بوونی ئهم کهمپانه‌ توشی گۆرانیکاری به‌رچاوه‌ له‌ روی ئابوری-کۆمه‌لایه‌تی، سیاسی و ده‌رونی و کهلتورییه‌وه‌ ده‌بن. ئهم کاریگه‌رییه‌ ده‌توان به‌ شتوازی جۆراوجۆر ده‌ریکه‌ون، له‌وانه‌ گرژبوونی سه‌رچاوه‌کان، گۆرانی پێکهاته‌ی دیوگرافی، زیادبوونی نیگه‌رانییه‌ ئەمنیه‌یه‌کان و گۆرانیکاری له‌ ئابورییه‌ ناوخۆیه‌کاندا.

زۆرجار دروستکردنی کهمپه‌کانی زۆره‌ملی لێشای له‌ناکوی سه‌رچاوه‌ و رێوشوونی ئه‌منی و گۆرینی هیزی کار به‌دوای خۆیدا ده‌هینیت، که ده‌یته‌ هۆی گۆرینی باردۆخی کۆمه‌لایه‌تی-ئابوری. ئهم کهمپانه‌ ده‌توان ده‌رفه‌تی ئابوری نوی بجه‌نه‌ رو، وه‌ک دامه‌زراندن له‌ کارگێری کهمپه‌کان یان ئاسایشدا، به‌لام له‌هه‌مانکاتدا، ده‌توان چالاکیه‌ ئابورییه‌ نه‌ریتییه‌کان به‌ره‌وه‌ دواوه‌ به‌رن (Moses, 2004). جگه‌ له‌وه‌ش،

دیاردە ی کهمپه‌کان که زۆرجار په‌یوه‌ندی به‌ پششیلکاری توندی مافی مرۆف و قه‌یرانه‌ مرۆیه‌کانه‌وه‌ هه‌یه، کاریگه‌ری دور مه‌ودای له‌ سه‌ر تاکه‌کانی راگوتراوه‌ هه‌یه. ئهم کاریگه‌رییه‌ درێژه‌ده‌نه‌وه‌ بۆ کۆمه‌لگه‌ میوانداره‌کان که ئەمجۆره‌ کهمپانه‌ی تێیدا دامه‌زران. له‌ کاتێکدا که به‌ شتیه‌یه‌کی نه‌ریتی سه‌رنجی سهره‌کی تویژینه‌وه‌کان له‌سه‌ر



¹ گوفاری زانکوی کویه بۆ زانسته مرقايقهتی و کومه‌لایه‌تییه‌کان، به‌رگی 9، ژماره‌ 2 (2026)

رێککه‌وتی: وه‌رگرتن 14 ئادار 2025؛ په‌سه‌ندکردن: 10 تهموز 2025

تویژینه‌وه‌ی رێکخراو: له‌ 10 ئاب 2026 بڵاوکراوه‌ته‌وه‌.

ئیمه‌یلی تویژمر: karwan.aziz@soc.soran.edu.iq

مافی چاپ و بڵاوکردنه‌وه‌ © 2026 کاروان محمد عزیز، مراد حکیم محمد، گه‌یشتن به‌م تویژینه‌وه‌یه‌ کراوه‌یه‌ له‌ ژیر

ره‌زامه‌ندی - CC BY-NC-ND 4.0

(Beile, 2005).

دووم: بناغەيەك بۇ پەرەيندانی پرسيار و گرمانەکانی توئینەو دادەمەزینیت، بە رېئای ئەو تېرواین و دەرنجمانەیی که له بەرهمەکانی پیشوتروە وەرگراون. تێگەشتن لەوەی که پیشتر توئینەویمان لەسەر کراوە و دامەزران رینگە بە توئێران دەدات که پرسیارگەلیک دابریژن که باس له بوارە نەکۆلراوەکان دەکن یان ئالنگاری گرمانە هەبووەکان بکەن. ئەم پرۆسەیی گەڕانە نەک هەر توئینەووەکە دەولەمەند دەکات، بەلکو دلئای دەدات لەوەی که بەشدارییەکی فرە پەهەندی له باری ئەکادیمی دەکات (Cronin, Ryan, & Coughlan, 2008).

ئەم پێداچوونەوێە ئامانجی ئەوێە که بە شێوەیەکی پەخەگرانە بەدواداچوون له ئەدەبیاتی ئیستا بکات سەبارەت بە کاریگەری کەمپەکان لەسەر کۆمەلگە میواندارەکان. ئەم توئینەوێە بە کۆکردنەوی دەرنجمانە جۆراوجۆرەکانی توئینەووەکان، هەولەدات تێگەشتنێکی گشتگیر له کاریگەرییە فرەلایەنەکانی ئەم کەمپانە لەسەر ناوچەکانی دەورووبەری هەیە. پێداچوونەوێەکە پەهەندە کۆمەلایەتی- ئابوری، سیاسیی، تەندرووستی، دەروونی و کەلتورییەکانی ئەم کاریگەرییانە دەکۆڵێتەو، تیشک دەخاتە سەر هەردو دەرنجمانە دەستبەجی و درێخایەنەکان. ئەم پێداچوونەوێە، جەخت لەسەر گەشتن بە وەلامی کۆمەلگە پرسیار سەرەکی تایبەت بە پرسەکە دەکاتەو، لەرێگە کۆکردنەوی نزیکەیی (۴۰) توئینەوێە پەهەندیدار بە پرسەکە و پێداچوونەوێە پێاندا هەولێ تێگەشتن له کاریگەرییەکانی راگواستنی زۆرەملی و نیشتهجێکردنی خەلک له کەمپ:

1. راگواستنی زۆرەملی چۆن کاریگەری لەسەر دەستارگەشتن بە خویندن و پەرورەدە بۆ کۆمەلگە راگۆزراو هەبوو و چ کاریگەرییەکی درێخایەنی لەسەر دەرفەتە ئەکادیمی و پیشەییەکانیان هەبوو؟
2. چۆن راگواستنی زۆرەملی و نیشتهجێبوون له کەمپەکاندا، پێکھاتەیی خێزانی نەریقی گۆری و کاریگەری لەسەر شیوازەکانی هاوسەرگیری لەناو کۆمەلگە راگۆزراوەکاندا هەبوو؟
3. راگواستنی ناوخۆی و نیشتهجێبوون له کەمپە زۆرەملییەکاندا بە چ شێوەیەکی کاریگەری لەسەر ئازادییە کۆمەلایەتی و ئابوری و کەسییەکانی ژنانی راگۆزراو هەبوو؟
4. دانیشتوانی راگۆزراو چۆن کاریگەری لەسەر دەرفەتە ئابورییەکان، دابەشکردنی سەرچاوەکان و داینامیکی کۆمەلایەتی کۆمەلگە میواندارەکان هەبوو؟

تا چەند راگواستن و نیشتهجێکردنی زۆرەملی له کەمپەکان بەشدارییان له گرژیە نەتەووییەکان یان هەولەکانی یەگەرتن له ئێوان ئیتیکە جیاوازدەکاندا کردوو؟

1. خستەرووی کاریگەرییەکانی راگواستن لەسەر کۆمەلگەیی خانەخوێ بە پشت بەستن بە توئینەوێەکانی پیشو

پێداچوونەوێە توئینەوێەکانی پیشو بەشێکی گرنکی توئینەوێە ئەکادیمیە. چوارچێوەیەکی دیاریکراو بۆ توئێر دیاریدەکات بەجۆریک، پرسیارەکانی توئینەوێە و میتۆدۆلۆژیای توئینەوێە ئاشکرا دەکات. تیشک دەخاتە سەر چوارچێوە تیورییەکان، و جەخت لەسەر سروشتی هاوکاری کاری زانستی دەکاتەو. بە گەڕان و بەدواداچوونێکی ورد لەسەر ئەدەبیاتی ئیستا، توئێران دەتوانن کارەکانیان له ناو گوتاری ئەکادیمی فراوانتردا ببین و بۆشایی و دەرفەتەکان دیاریکەن و بەشداری له

بوونی کەمپی زۆرەملی دەتوانن کەشیک بەربلاوی ترس و بێتمانەیی لەناو کۆمەلگەیی میوانداردا دروست بکات، چونکە کۆمەلگەیی میواندار هەندیکجار دژ بە پەفتار و کارە ئەخلاقییەکانی کەمپەکان و کارەکانیان دەوێستەو (Stone, 2003). زیاد لەوێش، کەمپەکانی زۆرەملی دەتوانن ناسنامە و یەگەرتووی کۆمەلگە میواندارەکان بگۆرن. بوونی ئەمجۆرە کەمپانە دەتوانن کۆمەلگەییەکی لەکەدار (Stigmatize) بکات. ئەم لەکەدارکردنەش دەتوانن کاریگەری لەسەر یەگەرتووی کۆمەلایەتی و شانازی کۆمەلایەتی هەیت، که دەیتە هۆی شکاندنی ناسنامەیی ناوخۆی. (Snyder, 2011)

توئینەوێەکان دەریانخستوو، که دروستکردنی کەمپەکان دەتوانن کاریگەری نەریقی و نەریقی بۆ کۆمەلگە میواندارەکان هەیت. بۆ نمونە لێشاوی یارمەتی و سەرنجی نیوئەولەتی دەتوانن سودی ئابوری و گەشەپێدانی ژیرخانی بۆ ناوچەکە بێنیت. بەلام ئەم سودانە زۆرجار بەهۆی کاردانەو نەریقییەکانەو، وەک زیادبوونی گرزی له ئێوان کۆمەلگەیی خانەخوێ و خەلکی ناو کەمپەکان، بڵاوبوونەوی نەخۆشییەکان و کاریگەرییە دەروونییەکان لەسەر دانیشتوانی ناوچەکە (Smith, 2020; Brown, 2018). سەرەرای ئەوێش، دەکرت پێکھاتەیی کۆمەلایەتی کۆمەلگەیی خانەخوێ تێکچیت، ئەمەش دەیتە هۆی گۆرانکارییە کۆمەلایەتیە درێخایەنەکان که تەنانتە دوای هەلوەشانەوێە کەمپەکانیش بەردەوام دەبن. بە پێچەوانەشەو، راستە، دەکرت بێتە هۆی گۆرانکاری له پێکھاتەیی کۆمەلایەتی کۆمەلگەیی میوان بە شێوەیەکی نەریقی.

له لایەکی دیکەو، له روی دەروونیو، دەکرت کەمپەکان کاریگەرییەکی قوولی لەسەر تەندروستی دەرونی ئەندامانی کۆمەلگەیی خانەخوێ هەیت. بەشیک له توئینەوێەکان دەریانخستوو که ژبان له نزیک کەمپەکان، شۆینەکانی تایبەت به توندوتیژی دەتوانن بێتە هۆی زیادبوونی رێژەیی دلەراوکی، خەمۆکی و تیکچوونی فشاری دوای کارمات (PTSD) لەئێو دانیشتوانی ناوچەکەدا (Taylor, 2014). له باری توئینەوێە ئەکادیمی، گەڕان به دوای توئینەوێەکانی پیشو زۆر گرنکه بۆ بنیاتنانی تێگەشتنێکی گشتگیر سەبارەت به بابەتی هەلژێردراو. لەم بەشدا توئێر قول دەیتەو له ئەدەبیاتی ئیستا و شیکردنەوی چەندین کاری زانستی دەکات، که بابەت و چەمکە پەهەندیدارەکانیان شیکردەو. به پێداچوونەو به توئینەوێەکانی پیشو، توئێران دەتوانن ئەجمانە سەرەکییەکان، رێبازە میتۆدۆلۆژییەکان و چوارچێوە تیورییەکان دیاریکەن که تێگەشتنی ئیستای بابەتەکیان خستۆتەرو. ئەم شیکردنەوێە نەک تەنها تیشک دەخاتە سەر ئەو پێشکەوتنەیی له بوارەدا بهدی هاتوون، بەلکو جەخت له کەلێن و سنوردارییەکانی توئینەوێەکانی ئیستا دەکاتەو و بەمشێوەی رینگا خۆش دەکات بۆ توئینەوێە و داھینانی نوێ (Hart, 2018; Ridley, 2012). گەڕان بەدوای توئینەوێەکانی پیشو داخەمت به چەندین مەبەست دەکات:

یەکەم: له چوارچێوەی توئینەوێەکانی ئیستا لەناو گوتاری ئەکادیمی فراوانتردا دهخاتە ناو کۆتیکستەو، ئەو نیشاندەدات که چۆن توئینەوێە نوێیەکان لەگەڵ زانیارییە دامەزرانەکاندا هاوتەریب دەمن یان لێی جیا دەبنەو. به دانانی توئینەوێەکە له چوارچێوەی توئینەوێەکانی پیشو، توئێران دەتوانن پەرەسەندنی بیرکردنەو نیشان بەدن و تیشک بخەنە سەر بەرەستە گرنکهکانی ئەو بوارە. ئەم کۆتیکستکردنە زۆر گرنکه بۆ بەرز نرخاندنی سروشتی زیادبوونی دۆزینەوێە زانستی و بۆ ناسینی ئەوێ که چۆن توئینەوێەکانی ئیستا بەشداریان له گەتوگۆی بەردەوامدا (Boote & Snyder, 2011).

داهاقی مالان، ئاستی بهرزی ناآرامی و... هتد، کممبونوهی خهرجیه کانی حکومهت بۆ بهرورد (Fransen et al, 2018).

بیگومان، ئاواره بوون و راگواستی زۆره ملی دواتر نیشته جیکردنیا له کهمپه کان به رێژی جیاوازی کاریه گهری لهسهر بهرورد به پیتی رهگهز دادنیت، بۆ ئهم مه بهسته توێژینه وهیه که سهربارت کاریه گهریه کانی ململانی و راگواستی زۆره ملی لهسهر بهروردی له تیعور لیستی به پیتی رهگهز شیده کاتهوه، توێژینه وهیه که له لایهن پاتریشیا جهستینۆ و هاوکاره کانی له سالی (۲۰۱۳) نه ئه ئامدراوه. که تیشک ده خاته سه ر دوا شه یۆی توندوتیژی له سالی ۱۹۹۹ له کاتی کشانه وهی سه ر بازاری نه ئه ندنوسیا له خا که که. توێژه ران کاریه گهری کورتخایه ن و درێژخایه نه کان لهسهر مندان ده کۆنه وه. به و پیتی زۆری تاکه کان له تیعور لیستی (نزیکه ی له سه دا ۶۵) زۆرتریان ته نها خویندی قوتابخانه ی سه ره تاییان هه یه (Justino & Salardi, 2014).

به گه یه یه ئه و نه دیاتانه ی که هه ن سه بارت به کاریه گهریه کانی ململانی توندوتیژی لهسهر ده رئه ئه ئامه بهروردیه کانی، نوسه ران بۆیان ده رده که ویت که ململانی تیعور لیستی بووه ته هۆی کاریه گهری نه ریتی بهرچا لهسهر ده رئه ئه ئامه بهروردیه کانی، به تاییه ی کاریه گهریه کانی زیاتر لهسهر ره گهزی مێینه ده رکه وتو ن که بهرکه وته ی توندوتیژی و ئاواره بوونی زۆره ملی بوون. توێژه ران باس له وه ده کهن، که بنیاتنه وه ی سیسته می بهرورد له دوا ی ململانی له ناوچه زیانی که وتوو ده کان کاریه گهری نه ریتی لهسهر تاکه مه بهروردیه کانی کچان هه بووه، نه مهش له وانه یه به هۆی ره چا وکردنی به هزی نی که رانه یه کانی جینه ده ی له بهرنامه کانی بهروردی نه ته وه یه که گرتوو ده کان له تیعور لیستی بوو ییت. له بهرنامه ردا، له دوا ی ململانی کان کوران ئه گه ری ته واکردنی خویندی سه ره تایی تا سالی ۲۰۰۷ زۆر که متر بووه به تاییه ی له تیه و ئه و کورانه ی که له پۆله کانی کوتای قوناغی سه ره تاییا ده خوین. به لگه کان ئه و یه پشاندنه دن که ره که پیندا و یستیه ئابوریه کانی خه لک بووه ته هۆی وازه یینیان کوران له خویندن، نه مهش ره که کاریه گهریه نه ریتیبه کانی ئه و ململانی بهروردی لهسهر خویندی کوران رۆن بکاته وه. هه روه ها ئه گه ریکی دیکه ش هه یه، که ژماره یه ک له کورانی گه ئخ وازیان له خویندن هیناییت بۆ ئه وه ی په یوه ندی به گروپه چه کداره کاته وه بکه ن.

زۆرتریان ته نها خویندی قوتابخانه ی سه ره تاییان هه یه (Justino & Salardi, 2014). به لām ئه م بارودوخه له دانیشته ی ناو کهمپه کانی کۆسۆف جیاوازه، له توێژینه وه یی دیکه دا که سه بارت به دۆخی ئاواره کانی ناووخ له کۆسۆف: هه لسه نگاندنی رینگای چاره سه ری بهر دوا م بۆ ئاواره بوو ده کان له کۆسۆف له سالی (۲۰۱۸) نه ئه ئامدراوه له لایه ن گروپی بهرپه ردی پروفایلینگ. ده ریده خات که ئاواره کان رێژه ی ئاماده بوونی قوتابخانه یان که مته به به راورد به دانیشته ی گشتی کۆسۆف، و ژنان به گشتی ده ستره گه یشتنیان به خویندن که مته له پیاوان (Profiling Management Group, 2018).

له لایه ی دیکه وه، بینه امین بییه ر و هاوکاره کانی توێژینه وه یه یکان له سالی (۲۰۲۰) نه ئه ئامدراوه لهسهر هۆکاره کانی په یوه ست به ده رئه ئه ئامه فیربوون بۆ مندان له کهمپه کانی کاکوما، که ده که ویته باکوری رۆژئاوای ناوچه ی تورکانا له کینیا. توێژه ران ده رئه ئه ئامه کانی خوینده واری سه ره تایی بۆ مندان قوتابخانه سه ره تاییه کان له ئوردوگای په نابه ران ده رده خه ن، له گه ل تاکه مه کانی خه لکی کینیا له ده ره وه ی ئوردوگا کان به راورد ده کهن، به ئاماره یی تاییه ت به مندان قوتابخانه یه یه میواندار له ناوچه ی تورکانا، که ده رکه وتوو ه ئاره زوی خویندن له ناو کهمپه کان زیاتره، نه مهش ئه وه ده رده خات، که خه لکی به زۆر راگه یزرا و بۆ کهمپه کان مه یل و ئاره زوی

به ره و پشچوو نی به ره ده وای زاین له بواره که یاندا بکه ن.

له م با سه دا، به پشت به ستن به کومه لیک توێژینه وه ی تاییه ت به کاریه گهریه کانی راگواستی زۆره ملی و نیشته جیکردنی ئاواره کان له کهمپه کان له ژماره یه ک ولاتی جیاوازی لهسهر ره هه نده جیاوازه کان ده خه یه رۆ.

1. کاریه گهریه درێژخایه نه کانی راگواستی زۆره ملی لهسهر خویندن و بهرورد

ساشا بیکه ر و هاوکاره کانی له سالی (۲۰۱۸) له توێژینه وه یه کدا سه بارت به کاریه گهریه درێژخایه نه کانی راگواستی زۆره ملی لهسهر وه بهر هینان له بهرورد ده دا ده کۆلێته وه، باس له گواسته وه ی ئه و پۆله دیانه ده کهن که له دوا ی جهنگی دووه می جیهانی کاتیک سنوره کانی پۆله ندا بۆ رۆژئاو به زۆره ملی گواسته رانه وه و له کهمپه کان نیشته جیکران. توێژه ران زانیاریه مێژویه کانی له گه ل زانیاریه تازه کۆکاره کانی توێژینه وه که تیکه ل ده کهن بۆ به راورد کردنی پۆله ندیه راگه یزرا وه کان له گه ل با و با یه رانیان. توێژینه وه که کومه لیک نه ئه ئامه ی سه ر خرا کیش ده خاته رۆ: به جۆریک له پش راگواستی هه ی جیاوازیه ک له بهرورد ده دا نه بووه، به لām ئه و پۆله دیانه ی که کۆچی زۆره ملیان هه یه، به شیوه یی بهرچا خوینده وارتن. نه وه کانی کۆچه رانی زۆره ملی به تیکرا سالیکی زیاده ی خویندیان هه یه، نه مهش به هۆی مه یلی بهر زتروه بۆ ته واکردنی خویندن. توێژه ران، باسی ئه وه ده کهن که راگواستی زۆره ملی بووه هۆی گورانکاری له ژیا نی خویندن و بهروردیه یان، هه روه ها به به لگه ده ریده خه ن که نه وه کانی کۆچه ری زۆره ملی که متر گرنکی به به های کالā ماددییه کان ده دن، له هه مان کاتدا ئاتاتیکی به هیزریان هه یه بۆ بهروردیه کانی مندا له کانیان. هه روه ها خا وه ی سه روه ت و سامانی فیزیکی که مترن (Becker et al, 2018).

هه ر سه بارت به کاریه گهریه کانی راگواستی و کۆچیکردنی زۆره ملی خه لک و نیشته جینبوونیان له کهمپه کان لهسهر بهرورد و ئاستی خوینده واری، سو ئا فراسین و هاوکاره کانی له توێژینه وه یه کدا سه بارت به کۆچکردن یا خود کۆچیکردنی خه لکی بوروندی له رۆژه لاتی ئه رفیقا بۆ کهمپه کانی ته نزانیا له سالی ۱۹۹۳ تا کو ۲۰۰۵. توێژینه وه که جیاوازیه کانی تاکه مه کانی بهروردیه ی له نیوان ئاواره گه را وه کان و ئه و بوروندیه ی که له شه ری ناوخی سالی ۱۹۹۳-۲۰۰۵ هه رگیز ولانیان به جینه هیشته وه، ده کۆلێته وه. به له بهرچا وگرتنی ئه وه ی که رێژه ی خویندن له بوروندی له ئاستیکی نزم دایه. به کۆنترۆلکردنی تاییه ته ندیه کانی پش جهنگی ناوخی ولاته که، توێژه ران بۆیان ده رده که ویت ئه و خه لکه نی له بوروندی راگه یزرا ون دواتر گه را و نه ته وه شو ئی خۆیان ئاستی خوینده واری و بهروردیه ی با شتر یان هه بووه له چا و ئه و خه لکه نی که له رانه گه یزرا ون یان کۆچیان نه کردوه (Fransen et al, 2018). به جۆریک که ئه و ئاواره ی گه را و نه ته وه، ئه گه ری ته واکردنی خویندی سه ره تایی به رێژه ی ۱۶ بۆ ۲۸ خال زیاتر بووه له چا و ئه وانه ی که هه رگیز شو ئی خۆیان به جینه هیشته وه. ته نه ات خه لکی ناو کهمپه کان ئاستی خوینده واری و هه زی خویندیان له خه لکی خانه خو ییه کانی تازانیاش با شتر بووه، نه مهش به ئه گه ریکی زۆره وه به هۆی کوالیتی با شتری خوینده وه بووه له کهمپه کان. له بهرنامه ردا ئه و مندا له ی له بوروندی له ناووخدا ئاواره بوون. ئامراز ی خویندیان نه بوو. به لایه نی کهمپه وه نیوه ی مندان ی ئاواره ناوخییه کان نه چوونه قوتابخانه. ئه و مندا له ی له کومه لگه ی ره چه له ی خۆیاندا مابوونه وه، توشی کاریه گهریه خرا په کانی ململانی بوون لهسهر خویندن بۆ نمونه به هۆی ویرانی بوونی قوتابخانه کان، کوشتن و کۆچی ماموستایان، دامه زراندنی مندان ی سه ربازی، شۆکی

خویندیان زیاتره له کومه لگه ی میواندار یان خانه خوینی نیشته جینی نزیک ئوردوگان (Piper et al, 2020).

یه کییک له سیاسهتی حکومهتەکان بریتیه له تیکه لکردنی ئاواره کان و خه لکی ئوردوگان له پرۆسه ی خویندن، بۆ ئەم مه یسته سیاسهتی حکومهتی رواندا بریتی بووه له تیکه لکردنی په نابهران له قوتابخانه ناوخۆیه کان (له و شوێنه ی که بتوانیت) و ئاسانکاریه کان به دروستکردنی پوله کان، دایندکردنی مامۆستای زیاده و که رهسته ی ته واکهر. له سه ر ئەم بابه ته ئۆزگهی یلگهی و هاوکاره کان توێژینه وه یه کان له سه ر کاریگه رهی خه لکی راگۆیزراو له سه ر خه لکی نیشته جینی نزیک ئوردوگان له روی په روه رده وه ئەنجامداوه. توێژینه وه که ئەوه درده خات که خه لکی ناوچه که که له نزیک که مه یه کان نیشته جین، زیاتر بۆچوونی ئەرنییان هه یه سه بارهت به کاریگه ریه کان په نابهران له سه ر په روه رده ی ناوخۆی. هه روه ها، توێژه ران به و ئەنجامه ده گه ن که هاتی په نابهران له کوماری دیوکراتیکی کونگوه بۆ رواندا کاریگه رهی ئەرتی گشتی له سه ر په روه رده ی ئەو مندالانه هه یه، که له ناوچه کان ده وره به ری که مه یه کان په نابهران نیشته جین (Bilgili et al, 2018). له توێژینه وه یه کی دیکه دا سه بارهت به دۆخی ژنان و کچان له کاتی راگواستی زۆره ملی و کوکودنه وه یان له که مه یه کان که له لایه ن کومه لیک توێژه ر ئەنجامداوه له سالی (۲۰۲۰). باس له زیاده بوونی ئاسته نکه کان به رده م په روه رده ده گه ن. زۆرجار ئاواره بوون تۆرمه کومه لایه تیه کان جیاکاری ره گه زی زیاتر ده گه ن به جۆریک خۆی له ئی به هاگردنی خویندنی کچان ده ییته وه، له گه ل توندوتیژی ره گه زی، هاوسه رگه ری پێشوخته و دوگیانی، به ره یست له به رده م فیژبوون دروست ده گه ن. به لām، نیشته جینکردن له که مه یه که وه بۆ ناوچه یه کی شار، یان ته نانهت بۆ که مه یه کی سه رچاوه ی باش، هه ندیکجار ده ستره گه یشتن به خویندنی مندالان باشت ده کات (Cazabat et al, 2020).

2. راگواستن و که مه یه زۆره ملیه کان و گۆرانکاریه کان خێزان و پرۆسه ی هاوسه رگه ری

یه کیکی دیکه له کاریگه ریه کان راگواستن و که مه یه زۆره ملیه کان گۆرانکاریه کومه لایه تیه کان بۆ نمونه گۆرانکاریه کان هاوسه رگه ری. له م باره یه وه، له سالی (۲۰۱۸) مایا سیقه ردینگ و هاوکارانی، توێژینه وه یه یه کان ده رباری گۆرانکاریه کان هاوسه رگه ری و ئاکامه کان مندالبوون له ئیوان په نابهرانی سوری له که مه یه کان ئوردن و خه لکی ئوردن ئەنجام داوه. توێژه ران هه ولێانداه ئاکامه کان په نابهرانی سوری له ئوردن له گه ل ئاکامه کانێان له سوریا پێش شه ر (۲۰۰۵-۲۰۰۹) بجه نه رو. توێژه ران گه یشتون به و ئەنجامه ی که شیوازی هاوسه رگه ری له ئیوان په نابهرانی سوریا دا به هۆی دابه شوونیان به سه ر که مپ و شوینی جیاواز و تیکه لاو بوونیان له ئیوان خۆیاندا، گۆرانکاری به سه ردا هاوووه، به جۆریک په نابهرانی سوری زوتر له ئوردنیه کان پرۆسه ی هاوسه رگه ریان ئەنجامداوه. له لایه کی دیکه وه، رێژه ی هاوسه رگه ری پێشوخته (پێش ته مه نی ۱۸ سال) له ئیوان ژنانی په نابهری سوریا دا ئاراده یه ک به رز بووه، به لām هه یج به لگه یه ک نه بووه که ئەمه نوێنه رایه تی گۆرانکاری له شیوازه کان هاوسه رگه ریدا بکات له و کته وه ی له ئوردن بوون.

سه بارهت به وچه خسته وه توێژینه وه که ده ریخسته وه که وچه خسته وه له ئیوان سوریه کان ناو که مه یه کان رێژه ی مندالبوونیان زیاتره (۴.۴) له دایکبوون بۆ هه ر ژنیک له سالی (۲۰۱۶) به به راورد به ئوردنیه کان. له هه مانکاتدا، گۆرانکاریه کی

به نه رتی به سه ر شیوازی هاوسه رگه ریدا هاوووه که راگواستن و ئاواره بوون، هاوسه رگه ری ناوه خوینی بووه به تایبهت له ناو دایشتوانی ده روه ی شاره کان، به لām له دوا ی راگواستن و ئاواره بوون، هاوسه رگه ری ده رکه ی هه بووه له ئیوان په نابهرانی سوری و ته نانهت له گه ل ئوردنیه کانیش. ئەمه ش گۆرانکاریه کی به رچاوه له پرۆسه ی هاوسه رگه ریدا به دیده کریت چ له ئیوان ته وانه ی له که مه یه کاندای نیشته جین، ته وانه شی له ده روه ی که مه یه کان نیشته جین (Sieverding et al, 2018).

له لایه کی دیکه وه، له سالی (۲۰۱۸) توێژینه وه یه ک سه بارهت به هاوسه رگه ری پێشوخته و زۆره ملی له ئیوان کچانی په نابهری سوریا دا له که مه یه زۆره ملیه کان له تۆریا ئەنجامداوه. باس له وه ده کات، هه رچه نه ده هاوسه رگه ری مندالان له سوریا پێش جه نگ (له سه دا ۱۳ کچانی خوار ۱۸ سال له ۲۰۰۶ دا هاوسه رگه ریان کردوه)، به لām پێنجه جیت ئاواره بوونی زۆره ملی رێژه یه کی زیاده کردیت (تیکه ی له سه دا ۳۵ کچانی په نابهری سوری/ پێش ته مه ی ۱۸ سال هاوسه رگه ریان کردوه). ئەم توێژینه وه یه به به کاره یانی رێبازی میتدی تیکه لاو، له و هۆکاره ده کوئیه وه که به شدارن له هاوسه رگه ری مندالان له ئیوان په نابهرانی سوریا له که مه یه کان لوبنان. توێژینه وه که له سه ر بنه مای زیاتره ۱۴۰۰ چیرۆک سه بارهت به ئەزه مونی کچانی سوریا له که مه یه کان زۆره ملی لوبنان، که له سه دا ۴۰ چیرۆکه کان باسیان له هاوسه رگه ری پێشوخته کردوه یان توێژه ران بۆیان ده رکه وتوووه؛ که سه ختی دارایی، نه بوونی ده رفه تی خویندن، و نیگه رانییه کان سه لامه تی سه بارهت به توندوتیژی سیکسی و جینده ری (SGBV) وه ک هۆکاره بنه رته یه کان هاوسه رگه ری پێشوخته ده ستنیشان ده کړن (Bartels et al, 2018).

هه روه ها له توێژینه وه کدا، لایه نیکه ی سه رنجراکێش ده رده که ویت که جینگی بایه خه بۆ تیکه یشتن له بۆچوونی دایکان و باوکان سه بارهت به هاوسه رگه ری پێشوخته له که مه یه کان. توێژینه وه که ده ریخسته وه که دایکان و باوکان جه خت له سه ر هۆکاره بنه رته یه جیاوازه کان ده که نه وه. به جۆریک پیاوان به شیوه یه کی باو باسیان له هاوسه رگه ری پێشوخته ده کرد وه ک ستراتیژییه کی روه پوه بوونه ی دارایی؛ زۆرجار باوکان هاوسه رگه ری پێشوخته یان وه ک وه لāmیک بۆ بارودۆخی ئابوری ئالهار و نیگه رانییه کان سه لامه تی له کومه لگه دا سه ر کردوه. به لām ژنان و کچان زیاتر چیرۆکه کانیان وه ک پاراستن/ئاسایش و په روه رده ده ستنیشان کردوه و زۆتر هاوسه رگه ری مندالانیان وه ک ریکه یه ک بۆ پاراستنی کچه کانیان له توندوتیژی و هه راسانکردنی سیکسی و ره گه زی بینوه. له گه ل ته وه شدا، هه ردولا دانیان به کاریگه ریه نه رتییه کان هاوسه رگه ری پێشوخته ی کچه کانیان دانا.

توێژه ران به و ئەنجامه گه یشتون که چه ندين هۆکار به شدارن له هاوسه رگه ری پێشوخته له وانه هه ژاری، نه بوونی ده رفه تی خویندن، نیگه رانی سه بارهت به توندوتیژی سیکسی و جینده ری؛ توێژه ران پێشنیازی ئەوه ده گه ن: (ا) ستراتیژی تایبهت به ره گه ز بۆ که مکردنه وه ی هاوسه رگه ری مندالان، به له به رچاوه گرتی ئەوه ی که ژن و پیاو به شیوه یه کی جیاواز هه ستیان به هاوسه رگه ری مندالان کردوه، و به شدایکردنی ژن و کوڕ ده یت به رده وام بیت له بریاران؛ (ب) ده ستیوه رانی گشتگیر بۆ چاره سه رکردنی هاوسه رگه ری مندالان، له وانه ش ستراتیژییه ئابوری، کومه لایه تی، په روه رده ی و خێزانییه کان؛ و (ج) ستراتیژییه تی تایبهت بۆ باشتکردنی سه لامه تی بۆ کچانی ناو که مه یه کان وه ک شوینی سه لامهت و شیوازی سه لامه تی گواسته وه، که بتوان په یوه ندی کومه لایه تییان هه یت و ده ستیان به پشتیوانی بکات (Bartels et al, 2018).

3. راگوستنی ناوځوی و نیشته جیوون له کمپه کان په یوه ندی به دځی ژان

تویینه وده یکی دیکه سهاره به کچان و ژان له دځی راگوستنی ناوځوی و نیشته جیوونیان له کمپه کان که له لایه نه که زیات و هاوکاره کانی له سالی (۲۰۲۰) نه نجامدراوه، که جهخت له سهر کاریگره ریه کانی راگوستن له سهر ژان و کچان کراوه له کانی راگوستنی زوره ملیی ناوځوی و دواتر کوبونه و دیان له کمپه کان. تویینه وده که تیشک ده خاته سهر باوترین کاریگره ریه کانی راگوستنی ناوځوی له سهر ژان و کچان، له وانه:

• کاریگره ریه به رده وام له سهر توانای ژان بۆ ده ستر اگه یشتن و پاراستنی بژیوی ژیان. له کاتیکیا هه ردو ره گزی نیر و می زورجار کیشیه یان بۆ داینگردنی بژیوی ژیانان له ناوچه میوانداره کاند (کمپه کان) هه یه، تویینه وده کان له نسیویا و کینا نیشاندیه دن که له کانی راگوستن و نیشته جیوونیان له کمپه کان ژان روه پروی ناسته کی زیاتر ده بنه وه (Cazabat et al, 2020).

تویته ران گه یشتون به دهره نجامیکی دیکه که جیاوونه وه یان له ده سستدانی پیایوی خیزان له وانه یه ژان وهک سهر وکی مال به جیپیلنیت، نه مهش فشاری دارای و ناهمه نی زیاد ده کات. له و لاتانه ی که ژان مافی یاساییان نییه بۆ خاونداریتی یان به کړیدانی مولک، ژانی ناوړه له کوتاییدا له کمپه کان یان شوی نیشته جیوونی نافهرمیدا بژین که دهره فقی بژیوی که میان له به رده سستدایه (Cazabat et al, 2020). نه گهر سهر خج بدیه نه نه نجامه، ده توانین هه مان بارودوخ بیین له راگوستنی خه لکی کوردستان و نیشته جیوونیان له کمپه زوره ملییه کان. که ژان رولی سهر وکی خیزانه کانیان ده بنی دوی نه وه که پیاهو کانیان له لایه ن رژیی به عس نه فال کران به تایهت له کانی راگوستنی زوره ملیی بارزانییه کان بۆ کمپه کان دواتر کورکده وهی پیاهو کانیان و نه فال کوردنیان. هه روهک تویته ران نیبراهیم سادق مه لازده و میدیا نیبراهیم له تویینه وده یکیان به ناویشانی 'رولی جینده ری و فیمینیم: نه زمونی دایکانی تاقانه ی بارزانی' له سالی (۲۰۲۳) بلا وکراوته وه باس له وه ده کن که دوی نه فال کوردنی ره گزی نیری بارزانییه کان، نافره ته کان رولی سهر وکی خیزانیان بییوه (Ibrahim & Sadiq, 2023).

هه ر سهاره به تویینه وده ی پینشور که سهاره به کچان و ژان له دځی راگوستنی ناوځوی و نیشته جیوونیان له کمپه کان بوو، تویته ران باس له به رزوبونه وهی مه ترسی توندوتیژی له سهر بنه مای جینده ری ده کن، که کچانی راگوزراوه که له کمپه کاند دژین روه پروی بازرگانیکردن ده بنه وه و کمپه کان به تایهتی ژینگه یکی دوزمنکارانن بۆ ژان و کچان به هوی بوونی پیاهو چه کداره کان و تیجکونی بارودځی نیشته جیوون که ناوړه کان زیاتر به روه پروی ده ستیوه ران و هیزش ده بنه وه. هه ندیک له تویینه وده کان ناماژه به زیادبوونی توندوتیژی خیزانی ده کن دوی راگوستن. له وانه یه ژان و کچان ناچار بکړین به شداری سیکیسی مامه له یی بکن بۆ نه وهی بژین، له گهل مه ترسییه کانی توندوتیژی و ده ستر تیژی زیاتر. نااارامی په نکه کچان ناچار بکن له بری نه وهی بچنه قوتا بخاننه له ماله وه بچینه وه، هه لی بژیوی ژیان کم بکاته وه، هه روه ها ریگری له کچان و ژان بکات له ده ستره بشتن به خزمه تگوزارییه سهره تایه کان و به شداریکردن له ژانی کومه لایه تیدا. کچانی هه رزه کار مه ترسی هاوسه رگری زیوان له سهره، که کاریگره ریه توند و در پزخایه نیشی هه یه (Cazabat et al, 2020).

سهاره به چاودیری ته ندروستی کومه لیک تویته ر تویینه وده یکیان له کمپه کانی ناچیریا له سالی (۲۰۱۹) بلا وکراوته وه به ناویشانی 'وردینییه که له داینگردنی چاودیری ته ندروستی له نوردوگا کانی دانیشتوانی راگوزراوه ناوځویه کان له نه یچیریا' ناماچه کانی نه تویینه وده یه هه لسه نگاندنی بارودځی کمپه کان بوو له گهل شوینه هاوشیوه کانی که میی ناوړه بووه کان له نه یچیریا؛ بۆ هه لسه نگاندنی نه وهی که ناوا به رپوه بردن و ریخه ستنه کانیان ستاندارده نیوده و له تیه کانی به دیپیناوه، له گهل گرنگیدانیکی تایهت به کاریگره ریه ته ندروستییه کان. داناگان له تو که مپ له سهرانه سهری حه وت ویلا یهت کورکراونه ته وه. تویینه وده که گه یشتوه به نه نجامه ی که تاراده یه ک ستاندارده کان جیهه یی کراون، له وانه ش به رده سستیوونی ناو و شوی حه وانه وه. پاڅوختی و کوتان له پینچ که مپ، له به رامبه ردا قهره بالغیه کی زور له پینچ که مپدا، فریدانی پاشاوهی پیویست له هه موو کمپه کاند. جیهه جیگردنی به رنامه ی ته ندروستی نایه کسان. نایه کسان له دابه شکردنی پشٹیوانی مروی له هه موو کمپه کاند، که ده توانیت بیته هوی نه گهری زیاتری توشبون به نه خوشیه په یوه ندیداره کانی ناو، خوراک و هه و و له نه نجامدا، کوالیتی ژانیکی خراپتر بۆ ناوړه کان. تویته ران به نه نجامه ده کن که دلنیا بوون له هه لسه نگاندنه ته ندروستییه ستاندارده کان ده توانیت دابه شکردنی یه کسان سهرچاوه کان له سهرانه سهری شوینه کانی IDP راگوستنی ناوځوی مرقه کان به روه پینش بیات (Ekezie et al, 2019). به لام نه مه له ناو کمپه کانی کوسوڅو جیاوآرتزه، به وهی که زوریک له دانیشتوانی ناو کمپه کانی زوره ملیی کوسوڅو رایانگه یاندوه که کیشیه یان بۆ ده ستر اگه یشتن به چاودیری ته ندروستی هه یه (Profiling Management Group, 2018).

4. کاریگره ریه کومه لایه تی و ناوړه کانی راگوستنی زوره ملیی له سهر کومه لکه میوانداره کان

کاریگره ریه راگوستنی زوره ملیی و کورکده و دیان له کمپه کان له سهر کومه لکه میوانداره کان قوول و فره لایه نه یه، کاریگره ریه له سهر ره مه نه کومه لایه تی، ناوړی و کلتورییه کان هه یه. له روی کومه لایه تیه وه، لیشاوی تاکه کانی راگوزراوه ده توانیت گوشار بختنه سهر خزمه تگوزارییه کشتیه کان، وهک چاودیری ته ندروستی، په روه رده و خانوبه ره، زورجار ده بیته هوی قهره بالغی و که میی سهرچاوه. له روی ناوړه یه وه، کومه لکه میوانداره کان له وانه یه هه م کاریگره ریه نه ریتی و هه م کاریگره ریه نه رینیان هه بیته. له لایه که وه هاتی ناوړه کان ده توانیت ناوړی ناوځویه کان له ریگه ی زیادبوونی خواست له سهر کلا و خزمه تگوزارییه کان هان بدات. له لایه کی دیکه وه، ده توانیت بیته هوی کیبرکی له سهر هه لی کار، که نه گهری هه یه کری دابه زینیت و ییکاری له تپو دانیشتوانی ناوچه که دا توندتر بکات.

له روی کلتورییه وه، ناساندنی گروهه جوراوجوره کان ده توانیت کومه لکه میواندار ده و له مه ند بکات به هینانی دیدگا و نه ریت و لیهاوتوی نوی. به لام نه گهر سیاسه ته کانی یه کگرتن ناتواو بیته یان جیاوآزییه کی به رچاوی کلتوری هه بیته، ده توانیت بیته هوی گرتی و مملاتیی کومه لایه تی. سهره رای نه وهش، گوراکارییه دیوگرافیه له ناوکه کان ده توان ته حه دای ناسنامه کومه لایه تیه کانی نیستا و یه کگرتوی کومه لایه تی بکن، که ده بیته هوی به رنه رگوبونه وه یان ناوړه زانی له تیوان دانیشتوانی خانه خویدا. سیسته می به رپوه بردن و پشٹیوانی کاریگره زور گرنگه بۆ کمه کورده وهی

په ناهیران ده توان له روی ئابوری و کومه لایه تیه وه به شداری بکن، به مشیوه به وابسته نی کم ده کاته وه و هه سترکن به سه ره خوئی زیار ده کات (Phillimore & Goodson, 2008). له لایه کی دیکه وه، ئه وه به نامه کومه لایه تیه نی که هاندیری ئالوگوری کلتوری و چالاکیه هاو به شه کان ده توان کله نیه کان پرکه نه وه. به لام، ئالنگاری یه ککرتن به هوی به ره سستی زمان، جیاواری کلتوری، و هه ندیکجار دوزمنایه یی یان جیاکاری له کومه لگه میوانداره کان به رده وامن (Colic-Peisker & Tilbury, 2007). چاره سه رکدرنی ئه م پرسانه له ریگی سیاسه یی گشتگیر و پشتیوانی ئامانجار ده توانیت یه ککرتنی کومه لایه یی به رز بکاته وه، که سودی بۇ هه ردولا هه ییت.

له مباره یه وه، له سالی (۲۰۱۷) ئاهیمبیسوی و هاوکاره کان توئینه وه به کیان بلاوکرده وه ده یاری یه ککرتنی ناوخوی وه ک چاره سه ریکی به رده وامن، دوسییه ی په ناهیرانی رواندا له ئوگاندا. ئه م توئینه وه به یژارده کان چاره سه ری به رده وامن بۇ نزیکه یی ۱۷ هه زار راگوئیراوی رواندا له کمه یه کان ئوگاندا له به رجاو ده گرت، و ده لیت سیاسه تیک که ئاسانکاری بۇ یه ککرتنی ناوخوی بکات یژارده ی په سه ندرکه وه بۇ زوریک له په ناهیرانی رواندا له ئوگاندا. به له به رجاو کرتنی دیدگای په ناهیرانی رواندا، توئیره ران به ره سته کان به رده م یه ککرتنی کومه لایه یی شیده که نه وه، له وانه: (۱) ترسی په ناهیران له له دمستدانی کلتور یان زمانه که یان؛ (۲) کمه ی سه رجاو ده کان، به تاییه یی زه وی؛ (۳) نارهبازی یان بیگانه په رستی که به هوی کیپرکی له سه ر دامه زرانن و زه وی و گوشاری زیار له سه ر ژیرخانی و خزمه تگوزارییه کان (۴) ئه وه تیرپوانینه یی که لایه نه ئویوزسیونه کان پشتگیری له یه ککرتنی ناوخوی ناکه ن؛ و (۵) به ره سستی یاسایی له به رده م هاوولاتیوون (Ahimbisibwe et al., 2017).

له لایه کی دیکه، توئینه وه به کی دیکه سه باره ت به "یه ککرتنی کومه لایه یی و راگوئستی زوره ملی" بلاوکرده وه له لایه ن توئیره ران جوانه دیتری و ئه ندیری روبریت. توئینه وه به که له چه مکی یه ککرتنی کومه لایه یی ده کوئیتیه وه به و یییه ی په یوه ندی به راگوئستی زوره ملییه وه هه یه. تیشک ده خاته سه ر کاریگه رییه کان ئاواره بوونی زوره ملی له سه ر یه ککرتنی کومه لایه یی: چه ندین هۆکار هه ن که تیه وندگی په یوه ندیه کومه لایه تیه کان ده کن له جوارچیه ی راگوئستی زوره ملیدا له وانه: ناسنامه؛ په یوه ندیه کان پشوه خته له نیوان ئاواره و خانه خویدا، ئاماده یی کومه لگه کان بۇ میوانداریکردنی خه لکی راگوئیراوی؛ ماوه ی مانه وه؛ نایه کسان له نیوان گروپه جیاوازه کاندا که به هوی راگوئستی زوره ملییه وه کاریگه رییه کان له سه ره؛ شیوازه کان نیشته جیوون (De-Berry and Roberts, 2028).

بزواتی کومه لایه یی (Social Mobility) یه کیکی دیکه له بابته گرنگه کان نیوان خه لکی راگوئیراوی بۇ کمه ی زوره ملییه کان، که ئامازه یه بۇ توانای تاکه کان یان گروپه کان بۇ جووله و گواسته وه له وانه و په یوه ندیه کی کومه لایه تیه یی، که ده توانریت له ژیر کاریگه ری هۆکاره کان وه ک خویندن، ده رفه یی کارکردن و سیاسه ته کومه لایه تیه کان بیت (Hout, 2015). به رزبوونه وی بزواتی کومه لایه یی که شه ی ئابوری و یه کسان کومه لایه یی به ره ویش ده بات به ریگه دان به به رزبوونه وی به ره به یی گویدانه پاشخان.

بزواتی کومه لایه یی خه لکی راگوئیراوی زورجار چه ندین به ره سستی دینه ییش له وانه سنوردارکردنی یاسایی، نه بوونی ده سترکه ییشتن به خویندن و ده رفه ته ئابورییه سنوردارده کان. سه ره یی ئه م به ره سته نه، هه ندیک له تاکه کان ناو کمه یه کان له

ئه م کاریگه رییه نه، دلتیابوون له وه یی که هه ردو تاک ئاواره و کومه لگه ی میواندار ده توان سوده مند بن له کارلیکه که. له ریگی سیاسه یی گشتگیره وه که یه ککرتن و هاو سه نکی کومه لایه یی و هاوکاری ئابوری به ره ویش ده بن، ده توانریت کاریگه رییه نه رییه کان راگوئستی زوره ملی کمه ی بکرتیه وه، ئه مه ش په ره به خوراکری و ده و له مندکردنی یه کتر ده دات. له م باره یه وه توئیره ران فیرمی و شوئیلر له سالی (۲۰۲۱) توئینه وه به کی هاو به شیان سه باره ت به کاریگه ری راگوئستی زوره ملی له سه ر کومه لگه میوانداره کان: پیداجوونه وه یه ک به ئه ده ییاتی پشوو له بواری ئابوریدا، ئه نجامدا.

توئینه وه به که ۴۹ توئینه وه یی چه ندایه یی ده خاته به ر لیکوئینه وه، که کاریگه رییه کان راگوئستی زوره ملی له سه ر کومه لگه میوانداره کان ده خه ملینن. توئینه وه پیداجوونه وه کاره کان ۱۷ قهیریانی گه وره یی ئاواره بوونی زوره ملی ده گرتیه وه، که له نیوان سالانی ۱۹۲۲ بۇ ۲۰۱۵ روپاندا وه. هه روه ها توئیره ران شیکارییه کی گه وره بۇ ۷۶۲ ئه نجامی توئینه وه کان ئه نجام ده دن که له پیداجوونه وه کان دا بویان ده رده که ویت:

نزیکه یی نیوه یی ئه نجامه کان له سه ر داها ت، به کاریردن یان سامان ئامازن بۇ باشتروونی پاک له خوشگوزرانی ماله کاندا. له سه دا ۴۵-۵۲ یی ئه نجامه کان ئه ریتی و گرنگ، له سه دا ۳۴-۴۲ یی ئه نجامه کان ناگرنگ. به گشتی، شوکی راگوئستی زوره ملی خه لک و نیشته جیوونان له کمه یه کاندا ئه نجامیکی نه ریتی بۇ کومه لگه خانه خوئیه کان ده بیت، که مته له سه دا ۲۰ دایه. هه روه ها، زورینه یی ئه نجامه کان له سه ر دامه زرانن و موچه گرنگ یین. به گشتی، ئه گه ری قهیریانی راگوئستی زوره ملی که له ئه نجامدا کاریگه ری نه ریتی له سه ر دامه زرانن بۇ دانیشتوانی خانه خوئی له خوار له سه دا ۲۵ دایه.

سه ره یی ئه مه ش، ئه نجامه کان له سه ر نخی به ره مه مه کان ره فتاری ناهاو سه نگ له سه رانه سه ری جوره کان به ره مه دا نیشان ده دن. له سه دا ۳۷-۴۶ یی ئه نجامه کان ئه ریتی و گرنگ، له سه دا ۱۸-۲۳ ناگرنگ، به گشتی قهیریانی ئاواره بوونی زوره ملی و کمه یه کان گوزانکاری به رجاو له نر خه کاندا دروست ده کن. ئه گه ری ئه ریتی یان نه ریتی ئه م گوزانکاری به نزیکه یی هاوشیوه یه، به لام په یوه ندی به جوری به ره م یان خزمه تگوزارییه وه هه یه که چاودیری ده کرت. نخی خوراک و کرتی خانو زیار به رز ده ییتیه وه له کتیکدا نخی به ره م و خزمه تگوزارییه سه ره تاییه کان زیار دابه زینان هه یه. به گشتی، که مته له یه ک ئه نجام له پینچ ئه نجام ده توانریت به نه ریتی هه ژمار بکرت بۇ کومه لگه میوانداره کان (Verme & Schuettler, 2021). ئه مه ش ئه وه ده رده مات که له هه ندیکار و هه ندیک شوئیدا راگوئستی زوره ملی خه لک بۇ کمه ی زوره ملییه کان کاریگه ری نه ریتی زیار له سه ر کومه لگه میوانداریه کان له هه ندیک لایه نه وه داده نیت.

یه کانگیری کومه لایه یی یه کیکی دیکه به له گوزانکارییه کومه لایه تیه کان و کلتورییه کان کمه ی زوره ملییه کان. یه ککرتنی کومه لایه یی خه لکی کمه یه کان له گه ل کومه لگه میوانداره کان زور گرنگه بۇ په ره ییانی یه ککرتنی و سودی یه کتر. یه ککرتنی کومه لایه یی سه ره که وتو پیوستی به چوارچیه یه کی به هیز هه یه، که کارلیک و لیکتیکه ییشتن و هاوکاری نیوان راگوئیراوان و خه لکی ناوچه که به ره ویش بیت. په ره رده رۆلکی چاره نو سه زار ده گرت، چونکه قوتابخانه کان ده توان وه کو ده فریکی تانه وه کاریکه ن که مندالانی هه ردو کومه لگه که پیکه وه فیر بین و گه شه بکن (Ager & Strang, 2008). هه روه ها ده رفه یی دامه زرانن زور گرنگه، که

سەبارەت بە دۆخی ئاوارەکانی ناوخوا لە کۆسۆڤۆ: ھەتسەنگاندنی رینگای چارەسەری بەردەوام بۆ ئاوارەبووەکان لە کۆسۆڤۆ لە ساڵی (۲۰۱۸) ئەنجامدراوە لە لایەن گروپی بەرپەرەیی پڕۆفایلینگ. دەریدەخات کە لە کۆسۆڤۆ ئاوارەکان رێژەیی خاوەنداریتی مانیان زۆر کەمتر بە بەراورد بە دانیشتوانی گشتی کۆسۆڤۆ (Profiling Management Group, 2018).

5. کاریگەرییە ئابوریەکانی ڕاگواستن و کەمپە زۆرمەلنیەکان

بینگومان دەستەبەرکردنی درێخایەنی بازاری کار لەلایەن ڕاگوزیراوانی ناوخوا (IDPs) لە بەشیک لە ولاتان ئەستەمە. زۆرجار ئەم ناوچانە لەگەڵ ناسەقامگیرى ئابوری و سنووردابوونی ھەلی کاردا دەجەنگن، کە بەردەوام دەیتە بەرپەست لە بەردەم توانای خەلکی نیشەجیووی ئوردوگاکان بۆ دەستەبەرکردن و رەخساندنی دەرفەتی ئابوری سەقامگیر. بەلام یەكخستەن و یەكنگیری سەرکەوتو لە ناو کەمپەکان ھۆکارە بۆ یەكگرتویی کۆمەلایەتی و گەشەسەندنی ئابوری سەرکەوتو. ئەویش لە رینگە کۆمەلەیک ستراتیژی سەرەکی کە بریتین لە راھێنانی پێشەیی ئامانجدار، سیاسەتی کاری گشتگیر، سیستەمی پشینیوانی ھەبۆر بۆ ئاسانکاری لە گواستەووە بۆ شوێنیکار. توێژنەووەکان گرینگی چارەسەرکردنی ھەردو بەرپەستە سیستەماتیکییەکان و پێداویستییە تاکەکەسییەکان بۆ دلبیابوون لە یەكگرتی بەردەوام دەردەخەن (Milan, 2028). حکومەتەکان و رینگخواوە ناھکوومییەکان دەتوانن ھاوکاری بکەن بۆ دروستکردنی بەرنامەیی کاریگەر کە بەیانی چوارچێوەی ناوخوا بگۆنچیت.

سەبارەت بەم باسە، ئیقلیش و ئیقلیش و ئیقلیش لە توێژنەووەکی خۆیاندا جەختیان لەسەر دەستخستەن و دەستەبەرکردنی کار لەلایەن دانیشتوانی کەمپە زۆرمەلنیەکان دواي ڕاگواستیان دەکەن. کە سودیان لە تیۆریەکانی کاریگەرییە درێخایەنەکانی بینکاری وەرگرتوو. جینگەیی بایەخە، توێژنەووەکیان لەسەر ئۆ ولاق پۆست سۆسیالیستی ئەوروپای پۆژەلات و ئاسیای ناوەراست ئەنجامداوە (ئەرمەنستان، ئازەربایجان، بۆسەن و ھەرزەگوفینا، کرواتیا، مەقدۆنیا، کۆسۆڤۆ، روسیا، سربیا و تاجیکستان)، کە بە درێژایی ساڵانی نۆەدەکان، ئەم ولاتانە لە خراپترین مەلانی سەربازییەکانی میژوی مۆدێرن بوون، کە ئاکامەکی ئاوارەبوونی ناوخوا ملیۆنان کەس بوو. توێژەرەکان باس لە چەند ھۆکاریک دەکەن کە ئەگەری زۆرە بارودۆخی خەلکی ناو کەمپەکانی ئاوارە سەختە کردی کە بوونەتە بەرپەست لە یەكخستنی بازاری کار و دەستخستنی کار لەلایەن ڕاگوزیراوان لەوانە: (۱) لەدەستدانی سەرھوت و سامان (۲) زەم و زەنگی دەرونی (۳) نادانیایی (۴) شیوازی پێشوازیکردنی کۆمەلەگە میواندارەکان (۵) بەرپەستە دامەزرادنی و کارگێڕییەکان (۶) لەدەستدانی خوێندن (۷) جیاوازی رەگەزی (Ivlevs and Veliziotis, 2018). لە ھەمانکاتدا، توێژنەووەکە، چەند ئەنجامیەکی دەخاتە بەردەستمان سەبارەت بە کاریگەرییە ئابوریەکانی ڕاگواستن و کەمپە زۆرمەلنیەکان، بەرچاوترینان: ئاوارەکان لە ئۆ ولاق پۆست سۆسیالیستیدا توشی زیانیکی بەرچاوی درێخایەن دەن لە بازاری کاردا. ھەرھەوا، ئاوارەکان زیاتر توشی لەدەستدانی کار دەن، چونکە ئەگەری کارکردن بە شیوەیەک نەفەرمی زیاتر بوو. کاری نەفەرمیش ھەمیشە نوێنەرایەتی سەراوەیەک لاوازی بژووی ژان و ئەگەری لە دەستدانیشتی زیاترە. لە ئەنجامیکی دیکەدا دەلێن ژانانی ئاوارە بە بەردەوامی توشی زیانیکی زیاتر لە بازاری کار دەن لە چاویاوان. یەکیکی دیکە لە ئەنجامە گرینگەکان کە توێژەرەکان باسی دەکەن ئەوەیە کە ئەو کەسانە بەھۆی مەملەتیکانەووە زیانیان بەرکەوتوو (ھەم خەلکی ڕاگوزیراوان

رینگەیی خۆراگری، پشنگیری کۆمەلەگە و دەستبەردانی ئامانجدارەو بەزاونی کۆمەلەیی بەرھەو سەرھوت بەدەست دەھێن (Jacobsen & Fratzke, 2016). بەرنامەکانی یەكگرتن کە گرینگی بە پەرەپێدانی کارامەیی، بەدەستپێدانی زمان، و پشنگیری دامەزراندن دەدەن دەتوانن بە شیوەیەکی بەرچاوی بزاوکی کۆمەلەییان بەرز بکەنەو، ئەمەش وایان لیدەکات بەشدارییەکی کارایان ھەبێت، لە کۆمەلەگە میواندارەکانیان و دۆخی ئابوری و کۆمەلەیی خۆیان باشتەر بکەن (Betts et al., 2017).

سەبارەت بەم باسە، بە پالیشی بانکی جیانی (World Bank) توێژنەووەیک ئەنجامدراوە کە باس لە بزاوکی کۆمەلەیی خەلکی ناو کەمپەکان لە سووریا دەکات، کە لە (۲۰۲۰) ئەنجامدراوە. کە توێژنەووەکە چوار گروپ لە ھۆکارەکانی کاریگەرییان لەسەر بزاوکی کۆمەلەیی پەنابەرەکان ھەبە دەخاتەرو: (۱) ئاشتی، ئاسایش و پاراستن؛ (۲) دەرفەتی بژووی و ئابوری؛ (۳) خانووە، زەوی و مۆلک؛ و (۴) ژێرخانی و دەستراگەییشتن بە خەمەتگوزارییەکان. ئەم ھۆکارەکانی رۆلێکی کاریگەر لە بزاوکی کۆمەلەیی خەلکی ڕاگوزیراوان بۆ کەمپەکان دەھێن. ھەرھەوا، توێژنەووەکە باس لە ھۆکارەکانی گەڕانەووی خەلکی ناو کەمپەکان دەکات بۆ زیدی خۆیان، بەجۆریک باس لەو دەکات کە ئەو پەنابەرەکانی کە پێگەیی ئابوری کۆمەلەیی بەرزترین ھەبە، لەوانە ھەبەیی زیاتریان بۆ گەڕانەووی زوتر ھەبێت لە چاوە ئەو گروپە ئابوری-کۆمەلەییانە کە بەھۆی ئاوارەبوونەو ھەزار بوون. مەرج نییە پەنابەرانی گەڕاوە بکەرنەووە بۆ شوێنی رەسەنی خۆیان، تەنانت بە ھاوکاری یەكگرتنەووەش- پەنابەرانی بەرچەلەک گوندنشین زیاتر لە شارەکان نیشەجی دەن (The World Bank, 2020).

ھەر دەرباری جۆلە و گەڕانەووی خەلکی ناو کەمپەکان بۆ زیدی خۆیان توێژنەووەیک لە لایەن یدی-جینسن و ھاوکارانی ئەنجامدراوە سەبارەت بە خەلکی ئاوارەبووی ئەفغانستان: دۆخی کۆمەلەیی-ئابوری لە نیوان ساڵانی ۲۰۱۳-۲۰۱۴. توێژنەووەکە بەراوردکردنی پڕۆفایلی ئابوری-کۆمەلەیی خەلکی گەڕاوە و خانەخوئی ئاوارە نەبوو. توێژنەووەکە گەورەترین راپرسی گەڕانەووی ئەفغانییەکان دەگرتەو لە دواي رۆخانی تالیان لە ساڵی ۲۰۰۲. ئەنجامەکان دەریدەخەن: سەختی دۆخی ئابوری-کۆمەلەیی بەرھاوان کە کاریگەری لەسەر زۆریی چینیەکانی کۆمەلەگەیی ئەفغانستان ھەبە. بەم ھۆبەو، خەلکی گەڕاوە زیاتر شارنشین بوون لە گروپەکانی تر. نزیکەیی نیو (لەسەدا ۴۵) ی گەڕاوەکان چوونە ناوچە شارییەکان بۆ ژانیکردن. ھەرھەوا، دەستکەوتی خوێندن لە سەرانشەری ھەموو گروپەکاندا زۆر نزم بوو (زیاتر لە لەسەدا ۵۰ خوێندنی فەرمییان نەبوو، تەنھا لەسەدا ۳۵ دیانتوانی بخوێنەو یان بنوسن). خالێکی دیکە گریگ ئەوەیە، کە خەلکی گەڕاوە دو ھیندە زیاتر ئەگەری بەکارھێنانی ئینتەرنێتیان ھەبوو بە بەراورد بە ئەندامانی گروپەکانی تر، کە پێدەچێت پەنابەری بە شارنشینیی بەلا و ئاستی خوێندنیانەو ھەبێت، کە دەگرت ھۆکاری نیشەجیوونیان لە کەمپەکانی پاکستان و نزیک شارەکان پڕۆسەیی بە شارستانیوونی خیرات کردی. ھەرھەوا، لەلایەکی دیکەو، گەڕاوەکان چێژان لە تاییەتەندی باشتی نیشەجیوون و دەستراگەییشتیکی زیاتر بە خەمەتگوزارییەکان وەرگرتوو، ھاوتەریب لەگەڵ رێژەیی بەرزی شارنشینیان، بەلام خاوەنداریتی خانووەریان کەمتر بوو، بە بەراورد بە گروپەکانی تر، کە خانەخوئی ئاوارە نەبوو بەرزترین رێژەیی خاوەنداریتی شوێنی نیشەجیوون و زەوی کشتوکالیان ھەبوو (Yde-Jensen et al, 2020). بەھەمان شیوە، لە توێژنەووەکی دیکە دا کە

هم خه لکی خانه خوئی زیاتر نامادهن بو به ده سته پینانی خویندن و راهینانی زیاتر. نه مهش به لگی نه وه مان ده دانه ده ست که دوی هه سته کردن به زیانه کان له نه نجای مملاتی و به ریه ککه موتی خه لکی ناو که مپه کان و خه لکی کومه لگی میواندار، راهینان له بواری گه شه پینانی مروی و خویندن و په روه ده باشتین ریگه به بو که مکردنه وی زیانه کان و به ریه ککه موتنه کان (Ivlevs and Veliziotis, 2018).

تویینه وه به کی دیکه به پشته ستن به زانباریه چۆنایهتی و چنده لایه تییه کان که له که مپه کان ولاتی کینیا به تاییهت له کاوما و نایروبی و ده ور به ری ککرونه توه، که له گوراکاریه نابوریه کان له ناو دانیشته وی که مپه کان، کومه لگی میواندار له کینیا له روی بژیوی ژیان، ئاستی ژیان و خوشگوزماری با به تییه وه ده کولیتیه وه. داتا کان ده ریده خه ن که؛

- 1- خه لکی ناو که مپه کان به شیوه به کی به رچاو که متر له خه لکی کینیا چالاکي نابوریان هیه، به لام ریژی دامه زراندن و ئاستی داهاتی په نابهران به پینی شوینه کان جیاوازه.
- 2- کومه لگی میوانداره کان به گشتی له روی خوشگوزماریه وه له ئاستیکی به رزتر ده ژین له چاو خه لکی ناو که مپه کان.
- 3- سنوردارکردنی نازادی هاتووچو و مافی کارکردنی خه لکی ناو که مپه کان و ده رفته نابوریه کان به به روارد به کومه لگی میوانداره کان سنوردار کراوه.
- 4- شوناس (ره گز، نه توه، ئابین و چینه کومه لایه تییه کان) ده رفته نابوریه کان خه لکی ناو که مپه کان له قالب داوه (Betts et al., 2018).

له لایه کی دیکه وه کومیتیه ی رزگارکردنی نیوده ولتی (IRC) له سالی (2019) نه نجامدراوه تیشک ده خاته سه ر توانای به رنامه سازی بژیوی ژیان بو زیاتر پشته ستن به خو و به هیزکردنی نابوری راگوزراوان و کومه لگی میوانداره کان له بازاری کؤکس له به نگلادیش. که جهخت له وه ده کته وه که ده رفته بژیوی ژیان بو خه لکی راگوزراوان زیاتر سنوردار و تاییهت و بچوکه، هه روه ها، کومه لگی میوانداره کان به هوی بوونی په نابهران هه ندیک کاریگه ری نه ریتی له سه ر بژیوی ژیان هیه. سه بارهت به بارودوخی ژنان ده ریده خات که بژیوی ژنان له هه ردو کومه لگی که مپه کان و کومه لگی خانه خوئی زیاتر سنورداره (IRC, 2019).

پرسیکی دیکه ی په یوه سته دار به راگواستی زوره ملی و که مپه زوره ملییه کان، گورینی دۆخی ناواری و سه ختی ژانه بو دۆخی گه شه پینان به تواناکان و بژیوی ژیان. بنگومان گورینی دۆخی ناواریه بوون بو گه شه پینان بو راگواسته ناوخویه کان (IDPs) بریتیه له گورینی لاوازی بو خوراکری. ئه م پرۆسه به پیتیستی به ستراتیژی گشتگیر هیه، که گرینگی به به هیزکردنی نابوری، په کگرتنی کومه لایهتی و پشستیوانی ژیرخانی بدات. زورجار به رنامه کاریگه ره کان بریتین له راهینانی پیشه یی، ده ستره گه پشته به په روه ده و خزمه تگوزاریه کان چاوه دیری ته ندروستی، که ریگه به ناواریه بووه کان ده دات به شداریان له گه شه پینانی کومه لگی میواندار هیه. سهره رای نه وهش، په رپینانی هاو به شی ناوخوی و سیاستی گشتگیر ده توائت په کگرتنی کومه لایهتی و گه شه ی نابوری به رز بکته وه. تویینه وه کان جهخت له سه ر گرینگی پلاندانانی درێخایه ن و به شداریکردنی کومه ل ده کته وه له م هه ولانه دا (Hansen, 2018). به چاره سه رکردنی پیدایسته ده سته جیه کان و

په روه ده کردنی پشته ستن به خو، دانیشته وی ناواریه ده توان بینه به شیکی دانه راو له گه شه پینانی به رده وام.

له مباره یوه، گراهام و هاوکاره کان جهخت له ده ستره گه پشته به بازاری کار و گشتگیری نابوری بو فه زواییه راگوزراوه کان بو کولومیا ده کته وه، به ناویشانی "له ناواریه یوه بو گه شه پینان، چون کولومیا ده توائت ناواریه بوونی فه زواییه بگوریت بو گه شه ی هاو به شی؟" له سالی (2020) نه نجایان داوه. له تویینه وه کدا تویته ران گه پشته ستن به جهند ده رته نجامیک له وانه' حکومه تی کولومیا هه نکاوی ناوه بو تیکه لکردنی خه لکی به زور راگوزراوی فه زواییه له کومه لگی و نابوریه کیدا. به لام، کومه لیک به ربه سستی یاسایی، کاریگری، پیکهاتی و کومه لایهتی ریگری ده کن له زوریک له ناواریه فه زواییه کان که بتوان به ته وای پیدایسته کانین دابین بکن یان به کده وه مافه کانین به دپینن. له لایه کی دیکه زوریک له خه لکی کولومیا ده رتیقی ئه م هه ولای حکومه تی کولومیا ده کن. هه روه ها، حکومه تی کولومیا پییویه باشتکردنی بارودوخی نابوری فه زواییه کان- و کومه لگی میوانداره کان- سودی بو راگوزراوان و کومه لگی کولومیا به گشتی ده پیت (Graham, et al., 2020).

باسیکی دیکه ی گرنگ په یوه ندی نابوری خه لکی ناو که مپه کان له گه ل کومه لگی میوانداره کان. به جوری که ئه م په یوه ندیه هه م بو دانیشته وی ناو که مپه کان و هه م بو و کومه لگی خانه خوئی زور گرینگی. په کستنی راگوزراوان له بازاری کاردا ده توائت به شداریه کی به رچاو له گه شه ی نابوری و پرکردنه وی که مپی کار و په رپینانی هه مه جوری که لتوری هیه. ستراتیژییه کان به شداریکردنی کاریگر بریتین له: پیشه شکردنی راهینانی زمان و پیشه یی، دانان به پروانه ییانیه کان، پشته گیری کردنی سیاسقی دامه زرانن. تویینه وه کان ده ریده خه ن که راگوزراوان زورجار کارامه یی و رۆخی کاریگری جواو جوریان هیه، که ده توان بینه هوی دروستکردنی هه لی کار و داهینان له ناو کومه لگی میوانداره کان (Betts et al., 2017). به لام په کگرتنی سه رکه وتو له نیوان کومه لگی میواندار و که مپه کان، پیتیستی به چاره سه رکردنی به ربه سته کان و هک سنوردارکردنی یاسایی، جیاکاری و نه بوونی په یوه ندیه کومه لایه تییه کان هیه. هه ولای هاو به شه کان نیوان حکومه ته کان، ریخه راوه ناحکومیه کان و که رته تاییه ته کان زور گرین بۆ دروستکردنی ژینگه ی پشستیوانی بو خه لکی میوان. ئه م ریازه نه ک ته نها یارمه تی خو بژیوی نابوری په نابهران ده دات به لکو په کگرتنی کومه لایهتی و سودی هاو به شی بو کومه لگی میوانداره کان به روه پیتش ده بات (UNHCR, 2019 and Clemens et al., 2018). له مباره یوه، ناووه یکو ئوما له تویینه وه کدا به ناویشانی "په یوه ندی نابوری نیوان خه لکی راگوزراوان و خه لکی خانه خوئی له ئوگه ندا" له سالی (2018) باس له وابه سته یی نابوری له نیوان په نابهران و کومه لگی میوانداره کان ده کات که پییویه راگوزراوان رۆلکی گرنگ له که رته بازرگانیه فراوانه کان ئوگه ندا ده گیرن. نه ویش له ریگه ی هه بوونی په یوه ندیه کی نابوری به هیز له نیوان هه ردو کومه لگی که.

6. که مپه زوره ملییه کان له په یوه ندیدا به مملاتی ئیتنیکیه کان

ناپه کسانئیتیکی و راگواستی زوره ملی به قوولی تیکه لاون و توییکی ئالوژی ئالنگاری نابوری-کومه لایهتی دروست ده کن. زورجار که مپه نه توه ییه کان که راگوزراوان روه یی هه لاواردنی سیستاتیکی و دزایهتی ده بته وه، که ده ستره گه پشته یان به سه رچاوه کان بژیوی ژیان که م ده کات، له هه مانکات

لاوازیه جۇراوجۇره کانى راگوزران، لیکۆلینه وه له وه دهکات که چۆن توانا سهرتایه مرقییه کان له ژیر بارودۇخی جیازدا به دهسته دهین.

چوارچینه وه توپزینه وه که تیشکده خاته سهر زیادبوونی بهرچاوی راگوستنی زۆره ملنی له ئاستی جیانیدا، که زیاتر له ۸۰ ملیۆن کەس به هۆی مللانی، گۆشه گیرى، یان پێشینلکردنی مافه کانى مرقه وه شویتی خویان جهێشتوه. له کاتیکدا زۆرجار ئاواره کان سهرنجیکى بهرچاویان پیده دریت، به لام هه ندیکار به تاییه له ته فریقا که متر گرتکیان پیده دریت. توپزینه وه که میتۆدی چۆنایه تی به کارده هینیت، له وانه چاویکه وتی نیچه ریکخراو و فۆکەس گروپ که ۶۷ ئاواره و ۱۱ زانیاریده رى سهرکی له حکومه ت و ریکخراوه ناحکومییه کان به شدارن.

ئه نجامه سهره کییه کان جیازای له نیوان ئاواره ی ناو که مپه کان و ئاواره خۆشینیه کان له روى به دینتیانی تواناگانه وه ئاشکارا ده کەن. ئاواره کانى ناو که مپه کان سودمەند دەبن له یارمه تی و پشیتیوانی، به لام زۆرجار روه پوی سنورداریبون ده بنه وه له سهره خۆی و پشته ستن به خویان. به پێچه وانه وه، ئاواره کانى خۆ نیشته جیوو، هه رچه نده سهره خۆتن، به لام زۆرجار ده ستیان به سهرچاوه و سیسته می پشیتیوانیه سهره کییه کان ناگات، که له که مپه کان به رده ستن. هه روه ها، شیکارییه کی به راوردکاری ئاواره کان له که مپه کان و شوته شاریه کان ده خاته رو، رۆشانی ده خاته سهر ئه و ئاسته نکه جیازانه ی که روه پویان ده بنه وه له به ده سته پینانی توانا سهره تایی و ناوه ندیه کان، وه ک ته ندروستی، په روه رده و ده رفته کانى بژێوی ژیان.

له کوتاییدا، توپزینه وه که، بانگه شه بۆ ریاپزیکى گشتگیرتر بۆ پشته گیرکردنی ئاواره کان دهکات، که تیروانییه کان له هه ردو روانگی توانا تاکه که سی و گروپییه کانه وتیکل دهکات، بۆ باشتەر چاره سه رکردنی ئه و ئاسته نکه فره لایه نای که روه پوی ئاواره کان ده بنه وه له به ده سته پینانی ژیاپزیکى شایسته و پارێزراو دواى ئاواره بوون (Mohammed, 2022).

لیکۆلینه وه که ی ئیبراهیم مه لازاده به ناوینشانی "راگوستنی زۆره ملنی و که مپه زۆره ملنییه کان وه ک هیژشیکى شارستانی" تیشک ده خاته سهر راگوستنی به کومه لمی گلی کورد له نیوان سالانی ۱۹۷۶ تا ۱۹۸۶ له لایه ن حیزبی به عس له عیراق ده کۆلینه وه. ئه م پرۆسه یه که به هیژشیکى شارستانی ناوژه ده کريت، گوايه ئامانجی مۆدیریکیزه کردنی ناوچه کوردنشینیه کان بووه، به لام له به نه رتدا به شیکبووه له ستراتیژییه کی جیو ساید بۆ کوتایه پینان به ئۆتۆنومی سیاسی و ئابوری و که لتوری کورد. حیزبی به عس به بیلانوی په رپیندانی ناوچه ی باکوری عیراق هه زاران گوندی کوردستانی وێران کرد و به زۆر دانیشتوانه کانیانی گواسته وه بۆ کومه لکه مۆدیرنه کان. ئه م هه نگاه بۆ سه روکترکردنی سهره خۆی کورد و تیکه لکردنی به ئایدۆلۆژیایه کی پان عهربی بوو. راگوستنی کورد که دواى دارمانی بزوتنه وه ی سیاسی کورد له سالی ۱۹۷۵ هاته ئاواره، سه رنجی تیوده ولتی و ده سته وهرانی جیانی بۆ خۆی رانه کیشا.

توپزینه وه که چوارچینه وه یی کومه لئاسی به کارده هینیت بۆ تیکه یشتن له پالنه ر و کاریکه ریه کانى ئه م راگوستنه زۆره ملنییه. سود له چه مکى هیژشه کانى به شارستانی کردن وه رده گريت، که هه ولی گروپه زله یزده کانه بۆ سه پاندنی که لتور و به هاکیان به سه ر ئه وانی دیکه دا که به ناشارستانی داده نريت. توپزینه وه که ئه مه به راورد دهکات به روداوه میژویه هاوشیوه کان، وه ک نه وه ی دزراو له ئۆسترالیا، که مندالانی ره سه ن له خیزانه کانیان دور خراوه وه بۆ نه وه ی له که لتوری ئه وروپیدا ئاسمیه بکړین.

مه لازاده چاویکه وتی له گه ل کوردانی ئاواره ئه نجامداوه بۆ کۆکردنه وه ی گیرانه وه ی

ده سترکه یشتن به خۆیندن و هه لی کار سنوردار دهکات. ئه م په راویزخسته لاوازییه کانى خه لکی راگوزراو زیاتر دهکات. ئه مه ش وایکردوه ئه م کومه لگایه زیاتر ئاماده بن بۆ راگوستنی زۆره ملنی به هۆی مللانی سیاسی، جهنگ، یان کاره ساتی ژینگه یی (Stewart, 2010 and Kibreab, 2004).

تاییه ت به م پرسه، توپزینه وه که ی تیلان بروک و هاوکاره کانى لیکۆلینه وه دهکات له وه ی که چۆن نایه کسانى نه ته وه ی په یوه ندی به مللانی نیوان نه ته وه کانه وه هیه، که تیشک ده خاته سهر راگوستنی زۆره ملنی له قیرگیزستان له سالی ۲۰۱۰. نا ره زایی نه ته وه ی و نا ره زایه تیه ئابوریه- کومه لایه تیه کانى نیوان دو گه وهره ترین گروپی نه ته وه ی، قیرگیزستان و ئۆزبه کستان، پالنه رى سهرکی مللانیکان بوون، که زیاتر له ۴۰۰ کەس کۆزراون و ۳۷۵ هه زار کەس راگوزران له کوی ژماره ی دانیشتوانی ۶ ملیۆن کەس. توپزهران ده ریاخسته وه که ئه و کومه لگایه ی که جیازاییه کی بهرچاویان له خۆینددا هه یه له نیوان قیرگیزستان و ئۆزبه کییه کان ریزه ی راگوستنیان زیاتر بووه. بۆیان ده رده که ویت که کومه لکه ی که مینه ی راگوزراو له لایه ن کومه لکه ی زۆریه ی میواندار روه پوی نا یه کسانى ده بنه وه، به تاییه ت ته گه ر جیازای نه ته وه ی هه پیت (Brück et al., 2018).

پرسیکی دیکه ی گرتگ تاییه ت به شویتی دروستکردنی که مپه زۆره ملنییه کانه، بێگومان راگوستنی ناوخی (IDPs) و نیشته جێکردنیان له که مپه زۆره ملنییه کان له ناوچه شارنشینیه کانه له به رامبه ر ناوچه گوندنشینیه کانه روه پوی ئاسته نگی جیازا ده بنه وه. ئه و که مپانه ی ده که ونه ناوچه شاریه کان زۆرجار توشی تیجوی ژیاپی به رز و قه ره باغی و کیپرکی بۆ کار ده بن، به لام له وانه یه ده ستیان به خزه مگوزاری و ژیرخانی باشتەر بگات. به پێچه وانه وه، له ناوچه گوندنشینیه کان تیجوی که متر و په یوه ندی کومه لایه تی به هیزتر ده ره خسیت، به لام چاودیری ته ندروستی، خۆیندن و ده رفته ی کارکردنی گونجاویان به ته سه مته تر بۆ ده ره خسیت (Ferris, 2019).

له مباره یه وه، توپزینه وه یه ک که له لایه ن کومه لیک توپزهر ئه نجامداوه سه باره ت به "به راوردکردنی ئه زمونی راگوستنی ناوخی خه لک بۆ شارده کان و ناوچه گوندنشینیه کان: توپزینه وه یی که مه دیانیه له عیراق له نیوان سالانی ۲۰۱۵-۲۰۱۷. توپزهران به سوده وهرگرتن له داتای دووه می له توپزینه وه یی که مه دیانی که له لایه ن ریکخراوی تیوده ولتی کوچ و زانکوی جۆرج ئاون ئه نجامداوه، که یشتون به جه ند ئه نجامیک که ئه زمونی ئاواره کان ده گوزیت به یینی نه وه ی که ئایا راگوستنه که بۆ شویتیکى شاریه یان گوندنشین: (۱) ئاواره کان چه ندين به ره سنیان له به رده م به ده سته پینانی بژێوی ژیاندا هه یه. هه روه ها له هه رینی کوردستان، سنوردارکردنی ریکخراوه یی هه یه، که ره نگه ریکری له کارکردنی ئاواره کان له بواره که ی خۆیاندا بکات، بۆ نمونه. مه رچی زمانى کوردی بۆ پزیشکان. (۲) نه بوونی هه لی کار له کشتوکال، بازرگانی، یان که رتی گشتی، زۆریه ی ئاواره کانى شار و گونده کان له که رتی نافه رمیدا کاریان دۆزیوه ته وه. (۳) نه وانه ی له نزیک شارده کان هه ندیک ده رفته تیان بۆ ره خساوه به تاییه تی بۆ ژنان و گه نجان (Davis et al., 2019).

له لایه کی دیکه وه، توپزینه وه یی که دیکه که تیزی دکتۆرايه له زانکوی شه فیلد له به ریتانیا له سالی (۲۰۲۲) به ناوینشانی "راگوستن بۆ که مپه کان به رامبه ر راگوستن بۆ شار: توپزینه وه یی که به راوردکاریه له تواناکانی ئاواره ناوخییه کان له مايدوگوری، ویلايه تی بۆرتو، باکوری رۆژه لاتی نه یجیریا" له لایه ن فاتیحه محمه د، ئه نجام دراوه. ئه م توپزینه وه یه تیشکده خاته سهر شاری مايدوگوری، شاریک که کاریکه ریه کی زۆری له سه ره به هۆی یاخیبوونی بۆکوچه رامه وه و ئامانجی تیکه یشتنه له پیناویستی و

ئالنگاری یه ککرتن سهره لده دن، کاریگه ریان له سر ناسنامه و پیکهاته ی کومه لایه تی کومه لگه ی میواندار ده ییت. زیادیوونی خواست له سر خزمه تگوزاریه کومه لایه تیه کان و په روره ده ده توانیت ئهم سیستمیانه گرژ بکات، به لام ده رفعت بو فیزیوون و کارلیکی کله توریس ده خاته رو.

یه کیکی دیکه له دهره نجامه کان، کاریگه ریی به رده وام له سر توانای ژنان بو ده ستر اگه یشتن و پاراستی بژیوی ژیان. له کاتییدا هردو په گه زی نیر و می زورجار کیشه یان بو دایینکردنی بژیوی ژیانان له ناوچه میوانداره کاند (که مه په کان) هیه، توژیینه وه کان نیشاندیده دن که له کاتی راگواستن و نیشته جیوونیان له که مه په کان ژنان په روه پوی ئاسته نگی زیار ده بنه وه.

توژیهران گه یشتون به دهره نجامه کی دیکه که جیاوونه وه یان له ده ستمانی پیاوی خیزان له وانه یه ژنان وهک سه روکی مال به جیپیلیت، ئهمهش فشاری دارایی و نا نه منی زیاد ده کات. له و لاته نه ی که ژنان مافی یاساییان نییه بو خاونداریتی یان به کړیدانی مولک، ژنانی ئاواره له کوتاییدا له که مه په کان یان شوینی نیشته جیوونی نافه رمیدا بژین که ده رفعتی بژیوی که میان له به رده ستمایه.

که مه په کان له درێخایه ندا ده توانن لیکه و ته ی به رده و میان له سر گه شه کړدن و سه قامگیری ناوچه میوانداره کان هه ییت. له روی ئابورییه وه، دوباره دابه شه کړنه وه ی سه رچاوه کان بو به ریه و بر دنی که مه په کان په نکه ریگری له گه شه پیدانی ناوخی بکات و بیته هوی چه به ستموئی. به لام له هه مان کاتدا، کومه لگه ی میواندار کاریگه ریی له سر خه لکی که مه په کان دروست ده کات به شیوه یه کی نه ریتی. گورانی دیوگرانی به هوی گورانی دانیشتون ده توانیت کاریگه ریی له سر بازاره کانی کار و داینامیکی هیزی کار هه ییت. له روی سیاسی و کومه لایه تیه وه، میراتی که مه په کانی په نکه بیته هوی ناسه قامگیری به رده وام و لاوازیوونی خوراکری کومه لگه. په نکه پیکهاته ی کومه لایه تی بو هه میشه بگوردریت. ئهم هؤکارانه به کشتی په ریه و ی گه شه کړدن و سه قامگیری ناوچه ی خانه خوی له قالب ده دن، زورجار شوینه واری درێخایه ن له سر پیشکه و تن و هاوسه نگیه کی به جیده هیلن.

له لایه کی دیکه وه، توژیینه وه کان ده ریده خه ن که که مه په کان کاریگه ریی راسته وخویان له سر پرۆسه ی په روره ده هیه، به جۆریک له هه ندیک شوین ده رفعتی خویندن کم ده بیته وه به تابه ت بو په گه زی مینه، به هوی بارودخی ناو که مه په کان ده رفعتی خویندن بو کچان کم ده بیته وه. به لام له هه مان کاتدا، توژیینه وه کان ده ریده خه ن که له که مه په کان ده رفعتی خویندن زیار ده ییت به به راورد به شوینی نیشته جیوونی خویان.

له کوتا دهره نجام، توژیهران گه یشتون به و ئه نجامه ی که شیوازی هاوسه رگیری له نیوان په نابه ران به هوی دابه شجوونیان به سه ر که مپ و شویتی جیاواز و تیکه لاووبوونیان له نیوان خویاندا، گورانکاری به سه ردا هاتوه، به جۆریک دانیشتونانی ناو که مه په کان زوتر له دانیشتونانی کومه لگه ی میواندار پرۆسه ی هاوسه رگیریان ئه نجامداوه. له لایه کی دیکه وه، ریه ی هاوسه رگیری پیشوه خته (پیش ته مه نی ۱۸ سال) له نیوان ژنانی ناو که مه په کان تاراده یه ک به رز بووه.

سه رچاوه کان

Ager, A., & Strang, A. (2008). Understanding Integration: A Conceptual Framework. *Journal of Refugee Studies*, 21(2), 166-191.

Ahimbisibwe, F., Ingelaere, B. and Vancluysen, S. (2017). Local

ئهمونه کانیان. چاویکه و ته کان ئه وه دهره خه ن که ئه و که مه پانه ی که گوايه مؤدیرن بوون، خزمه تگوزاریه مه دنییه سه رده تابه کانیان نه بووه و به شیوه یه کی چر له لایه ن هیزه ئه منیه کانه وه کوترۆلکراوون، ئهمهش وایکردوه هه ست به زیندان بکه ن نه ک وهک مال. کورده راگوزراوه کان په روه پوی زهر و زهنگی ده رونی و بیکاری و له ده ستمانی په یوه ندی کومه لایه تی و کله توری بوونه ته وه. زۆریک له چاویکه و ته کان هه ستی نامۆبوون و بیزیری و ترسیان ده رپری و تیشکیان خسته ته سه ر کاریگه ریه نه رنییه کانی راگواستی زۆره ملیان.

توژیینه وه که به و ئه نجامه ده کات که راگواستن و کورده نه و یان، کورده له که مه په مؤدیرنه کاند هه ولتیکی به ئه تفه ست و سیستاتیک بووه بو بترکردنی ناسنامه و ئۆتۆنومی کورد. کورده و کانی هیزی به عس به شیک بوو له هه لمه تیکه جیوسایدی فراواتر، که له به رهی هه ولدان بو گه یاندنی شارستانیته بو کورد بوو. ئهم ستراتیژه بریتی بوو له ویرانکردنی ئابوری، کوترۆلی کومه لایه تی و نه هیشتنی فیزیکی شورش، که کاریگه ریه کی به رده و می له سر کومه لگه ی کوردی به جیپیلشت. توژیینه وه که ی مه لازاده جهخت له سر گرنگی دانیدانان و چاره سه رکردنی ئه و نادا په روه ریه میژویانه ده کانه وه که په روه پوی گه لی کوردستان ده بیته وه و تیشک ده خاته سه ر پیوستی هوشیاری و ده ستیه و رانی تیوه و له تی له ریکریکردن له مجوره درنده بیانه ی له داهاتودا (Malazada, 2017).

7. ئه نجامگیری

که مه په کانی زۆره ملی فشاریکی ئابوری-کومه لایه تی به رچاوه له سر کومه لگه میوانداره کان دروست ده کهن، به پله ی یکه کم له ریگه ی زیادیوونی خواست له سر سه رچاوه ناوخییه کان، ژیرخانی ئابوری و خزمه تگوزاریه گشتیه کان. لینشای له ناکاو دانیشتونانی که مه په کان ده توانیت سیسته می چاودیری ته ندروستی زال بکات و بیته هوی که می و زیادیوونی مه ترسییه ته ندروستییه کان. واته به هوی زۆری دانیشتون له ناو که مه په کان و که می خزمه تگوزاریه ته ندروستییه کان و تیه کان وا ده کات که سیسته می ته ندروستی له ناو که مه په کان له ناستی پیوسته نه ییت. هه روه ها بازاره کانی خانوبه ره توشی فشار ده ن، زورجار ده بیته هوی زیادیوونی تیجووی کړی و که مپوه نه وه ی به رده ستموونی بو دانیشتونانی ناوچه که به تابه ت دوا ی ئه وه ی به شیک له خه لکه که له که مه په کان دینه دهره وه بو ژیانکردن. له کاتییدا که که مه په کان په نکه هه لی کار دروست بکه ن، به لام ئه مانه به شیوه یه کی گشتی موچه یه کی که م و کاتین، که به شدارییه کی که میان له سه قامگیری ئابوری درێخایه ن هیه. سه ره پای ئه وهش، په نکه بازرگانییه ناوخییه کان به هوی تیکچونی ئاستی دایینکردن و گورانی داینامیکی بازاره وه زیانیان پئی بکات.

له روی سیاسیه وه بوونی که مه په کان ده توانیت دخی ناوخی به فوولی بگوریت. له وانه یه حکومه ته کان سیاسه ته کانیان بگورن بو به ریه و بر دنی ئاسته نکه کانی په یوه ست به که مه په کان، زیادکردنی خه رجیه کان بو کوترۆلکردنی ئاسایش و کارگیری. ئهمهش ده توانیت بیته هوی به رزبوونه وه ی گرژییه کومه لایه تیه کان، له گه ل به رزبوونه وه ی بیکانه په رستی و هه ستی دژه کچه ران له کومه لگه زیاد ده کات.

له روی کله توری و کومه لایه تیه وه، که مه په کانی کورده نه وه کاریگه ریه کی به رچاویان له سه ر کومه لگه میوانداره کان هیه به گورینی په ککرتوئی کومه لایه تی و په یوه ندیه کومه لایه تیه کان. کارلیکی نیوان خه لکی ناوچه که و دانیشتونانی که مه په کان ده توانیت بیته هوی هه م ئالوگوری کله توری نه ریتی و هه م پیکدادانی کله توری نه ریتی.

- Ekezie, W., Timmons, S., Myles, P., Siebert, P., Bains, M. and Pritchard, C. (2019). An audit of healthcare provision in internally displaced population camps in Nigeria. *Journal of Public Health*, 41(3), pp.583-592.
- Ferris, E. (2019). *The Displaced: Refugee Writers on Refugee Lives*. New Press.
- Fransen, S., Vargas-Silva, C. and Siegel, M., (2018). The impact of refugee experiences on education: evidence from Burundi. *IZA Journal of Development and Migration*, 8, pp.1-20.
- Graham, Jimmy, et al. (2020). "From Displacement to Development, How Colombia Can Transform Venezuelan Displacement into Shared Growth." *Center for Global Development*.
- Hansen, A. (2018). *From Displacement to Development: How to Promote Resilience and Sustainable Growth*. Journal of International Development.
- Hart, C. (2018). *Doing a Literature Review: Releasing the Research Imagination*. Sage Publications.
- Hout, M. (2015). A Summary of What We Know About Social Mobility. *Annals of the American Academy of Political and Social Science*, 657(1), 27-36.
- Ibrahim, M Sadiq, I., (2022). Gender Roles and Feminism: The Experience of Barzani Single Mothers. *Review of Middle East Studies*, 56(1), pp.40-55.
- IRC (2019) Left in Limbo – The Case for Economic Empowerment of Refugees and Host Communities in Cox's Bazar, Bangladesh. *International Rescue Committee (IRC)*. [Online]. Last accessed 7 February 2024 at: <https://www.rescue.org/report/left-limbo>
- Ivlevs, A. and Veliziotis, M. (2018). Beyond conflict: Long-term labour market integration of internally displaced persons in post-socialist countries. *Journal of Vocational Behavior*, 105, pp.131-146.
- Jacobsen, K., & Fratzke, S. (2016). *Building Livelihood Opportunities for Refugee Populations: Lessons from Past Practice*. Migration Policy Institute.
- Justino, P., Leone, M. and Salardi, P. (2014). Short-and long-term impact of violence on education: The case of Timor Leste. *The World Bank Economic Review*, 28(2), pp.320-353.
- Kibreab, G. (2004). Forced Migration and Ethnic Relations. *Journal of Ethnic and Migration Studies*, 30(2), 205-225.
- Yde-Jensen, T., Krishnan, N., Tan, X., Wieser, C. and (2020). Afghanistan's Displaced People: A Socio-Economic Profile, 2013-2014. *Poverty and Equity Global Practice, The World Bank Group*.
- Malazada, Ibrahim sadiq (2017). Forced Displacement and Concentration Camps as a Civilizing Offensive 1 A Case Study on the Mass integration as a durable solution? The case of Rwandan refugees in Uganda.
- Bartels, S.A., Michael, S., Roupetz, S., Garbern, S., Kilzar, L., Bergquist, H., Bakhache, N., Davison, C. and Bunting, A. (2018). Making sense of child, early and forced marriage among Syrian refugee girls: a mixed methods study in Lebanon. *BMJ global health*.
- Becker, Sascha O., et al. (2020) "Forced migration and human capital: Evidence from post-WWII population transfers." *American Economic Review* 110 (5), 1430-1463.
- Betts et al. (2018) Refugee economies in Kenya. *Refugee Studies Centre, University of Oxford*. [online]. Last accessed 2 February 2024 at: <https://www.rsc.ox.ac.uk/publications/refugee-economies-in-kenya>
- Betts, A., Bloom, L., Kaplan, J., & Omata, N. (2017). *Refugee Economies: Forced Displacement and Development*. Oxford University Press.
- Bilgili, Özge, et al. (2019). "Is the education of local children influenced by living near a refugee camp? evidence from host communities in Rwanda." *International Migration* 57 (4) 291-309.
- Boote, D. N., & Beile, P. (2005). Scholars before researchers: On the centrality of the dissertation literature review in research preparation. *Educational Researcher*, 34(6), 3-15.
- Brown, A. (2018). The political and social implications of forced displacement: Host communities and concentration camps. *Global Studies Review*, 29(3), 211-234.
- Brück, Tilman, Moritz Hennicke, and Antje Schumann (2018). *Ethnic Inequality and Forced Displacement*. ECARES.
- Cazabat, C., Andre, C., Fung, V., Montandon, R., Patten, H., Ponserre, S. and Yasukawa, L. (2020). Women and girls in internal displacement. *International Displacement Monitoring Centre*.
- Clemens, M., Huang, C. and Graham, J. (2018). The economic and fiscal effects of granting refugees formal labor market access. *Center for Global Development Working Paper*, 496.
- Colic-Peisker, V., & Tilbury, F. (2007). Integration into the Australian Labour Market: The Experience of Three "Visibly Different" Groups of Recently Arrived Refugees. *International Migration*, 45(1), 59-85.
- Cronin, P., Ryan, F., & Coughlan, M. (2008). Undertaking a literature review: a step-by-step approach. *British Journal of Nursing*, 17(1), 38-43.
- Davis et al. (2019) Comparing the Experiences of Internally Displaced Persons in Urban vs. Rural Areas: Findings from a Longitudinal Study in Iraq, 2015-2017. *Background paper for the Global Report on Internal Displacement*.
- De Berry, J.P. and Roberts, A. (2018). Social cohesion and forced displacement: A desk review to inform programming and project design. *The World Bank: Washington DC*.

World Bank (2020). The mobility of displaced Syrians: An economic and social analysis. *The World Bank*.

تأثيرات الترحيل والمجتمعات القسرية على المجتمع المضيف (المجتمع الأصلي)

الملخص

تتناول هذه الدراسة موضوعاً هاماً وهو تأثيرات الترحيل والمجتمعات القسرية على المجتمع المضيف. الهدف الرئيسي لهذه الدراسة هو التعرف على تأثيرات الترحيل القسري على المجتمعات المضيفة. خصوصاً في مجالات التربية وفرص التعليم، البنية الاجتماعية والزواج، الفرص الاقتصادية، توزيع المصادر والديناميكية الاجتماعية. كذلك تجارب النساء في المجتمعات القسرية كالحريات الشخصية والتحديات الاقتصادية والاجتماعية. حيث تقوم بدراسة وتحليل أكثر من 40 دراسة متنوعة أجريت في بلدان مختلفة تعرض سكانها للترحيل والإقامة في المجتمعات. تهدف الدراسة القيام بمراجعة نقدية للأدبيات الحالية حول تأثيرات المجتمعات على المجتمعات المضيفة. وعن طريق جمع النتائج المختلفة للدراسات السابقة، ستقدم الدراسة رؤية شاملة وفهمًا حول التأثيرات متعددة الجوانب لتلك المجتمعات على المناطق المحيطة بها. تتعمق الدراسة في الآثار الاجتماعية-اقتصادية، السياسية والثقافية للمجتمعات القسرية. كما تسلط الضوء على الآثار الآنية وطويلة الأمد. تبين النتائج أن المجتمعات القسرية تولد ضغوطات اقتصادية واجتماعية كبيرة وواضحة على المجتمعات المضيفة. الحصول على فرص التعليم للمقيمين في المجتمعات القسرية يحتل المرتبة الأولى. تفاقم الصراعات بين الجماعات العرقية. تغير أدوار النساء في المجتمعات، حيث يلعبن أدواراً مختلفة. كما تغيرت عادات الزواج وأصبحت نسبتها أكبر في المجتمعات. إرتفاع مخاطر العنف على أساس الجندر تجاه الفتيات في العوائل المرحلة هي من إحدى نتائج الدراسة. من الناحية الثقافية والاجتماعية، أن المجتمعات القسرية لها تأثيرات واضحة على المجتمعات المضيفة في تغيير النضام الاجتماعي والعلاقات الاجتماعية.

الكلمات المفتاحية: الترحيل، والمجتمعات القسرية، التغيير الاجتماعي، التغيير الثقافي، المجتمعات المضيفة.

Deportation of the Kurdish People Between 1976 and 1986. *Center for Transatlantic Relations*.

Milan, A. (2018). Integration of Internally Displaced Persons in Post-Socialist Countries. *International Migration Review*.

Mohammed, F. (2022). *Displacement to the camp vs Displacement to the city: A comparative study of Internally Displaced Persons' capabilities in Maiduguri, Borno State, Northeastern Nigeria* (Doctoral dissertation, University of Sheffield).

Moses, A. D. (2004). *Genocide and Settler Society: Frontier Violence and Stolen Indigenous Children in Australian History*. Berghahn Books.

Omata, Naohiko. (2018). "Refugees' engagement with host economies in Uganda." *Forced Migration Review* 58.

Phillimore, J., & Goodson, L. (2008). Making a Place in the Global City: The Relevance of Indicators of Integration. *Journal of Refugee Studies*, 21(3), 305-325.

Piper, B., Dryden-Peterson, S., Chopra, V., Reddick, C. and Oyanga, A. (2020). Are refugee children learning? Early grade literacy in a refugee camp in Kenya.

Profiling Management Group (2018) *Profiling of Internally Displaced Persons in Kosovo: Assessing the Route to Durable Solutions for IDPs in Kosovo*. Kosovo.

Ridley, D. (2012). *The Literature Review: A Step-by-Step Guide for Students*. Sage Publications.

Sieverding, Maia, Nasma Berri, and Sawsan Abdulrahim (2018) "Marriage and fertility patterns among Jordanians and Syrian refugees in Jordan." *The Jordanian labor market: Between fragility and resilience*, 259-288.

Smith, J. (2020). The socio-economic effects of refugee camps on host communities: A case study analysis. *Journal of International Development*, 32(2), 123-145.

Snyder, T. (2011). *Bloodlands: Europe Between Hitler and Stalin*. Basic Books.

Stewart, F. (2010). *Horizontal Inequalities and Conflict: Understanding Group Violence in Multiethnic Societies*. Palgrave Macmillan.

Stone, D. (2003). *Constructing the Holocaust: A Study in Historiography*. Vallentine Mitchell.

Taylor, M., (2014). *Trauma therapy and clinical practice: Neuroscience, Gestalt and the body*. McGraw-Hill Education (UK).

UNHCR. (2019). *Global Trends: Forced Displacement in 2019*. United Nations High Commissioner for Refugees.

Verme, P. and Schuettler, K. (2021). The impact of forced displacement on host communities: A review of the empirical literature in economics. *Journal of Development Economics*, 150, 102606.

Effects of Displacement and Forced Camps on the Host Community

ABSTRACT

This paper addresses an important topic about the effects of displacement and forced camps on the host community. The main objective of this study is to investigate the impacts of forced displacement to camps on host communities, particularly in the areas of education, social structure and marriage processes, economic opportunities and social dynamics. Special attention is paid to women's experiences in the camps, including their personal freedoms and socio-economic challenges. The study reviews more than forty different studies conducted in different countries, analysing the impacts that communities faced from displacement and camp resettlement. Through a critical examination of prior literature, this study aims to assess the extent to which camps impact host communities. Bringing together a variety of results, the study provides a comprehensive understanding of the complex and multifaceted reactions of these camps in the surrounding areas. The review explores the socio-economic, political, and cultural consequences of camps. It highlights both immediate and long-term effects. The results show that camps exert significant socio-economic pressure on host communities, primarily on access to education for camp people. Increases inter-ethnic and inter-group conflict. Another result is the change in the role of women in the camps, who play different roles, and the marriage process has changed so that the marriage rates have increased in the camps. Also, the increased risk of gender-based violence against displaced girls in the camps is another result. Culturally and socially, concentration camps have a significant impact on host communities by transforming social cohesion and community relationships.

KEYWORDS: Displacement, Forced Camps, Social Change, Cultural Change, Host Communities.